



BETICO CROES,
ARQUITECTO,
CONSTRUCTOR Y
REALIZADOR DI NOS
STATUS APARTE:



Telefon: 585-9500 • Fax: 585-0951 • Santa Cruz # 110 • e-mail: solodipueblo@hotmail.com

Diarazon 2 Februan, 2011 - Edicion 5 Vol. 1502 - Sta. Cruz # 110 Tel: 5859500

Fax:5850951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

1.50



Mas abuso y sinberguenseria di e gobierno di AVP:

MIKE A BAY TUMA UN BUKI CU E POR A HAYA PER POST!

PRINS ABATH NO TA SIRBI NI PA TUMA UN BUKI!

*Ta malgasta 35 mil florin na viahe pa Hulanda y fiesta,
envez di paga 35 florin pa post e buki!*

*Siguiendo discurso di parlamentario Andy Lee den e reunion riba e ley pa
independiza ATA*

AWE ORA PARLAMENTO APROBA E LEYNAN, DEFACTO TA MANDA MINISTER DI TURISMO OTMAR ODUBER CAS !

Of Andy Lee lo guli su palabranan un biaha mas!

Sr. Eddy Briesen di MEP:

**Hendenan cu no tin
conocemento di Ley a traha
ley sin pia y cabez pa minister
Otmar Oduber**

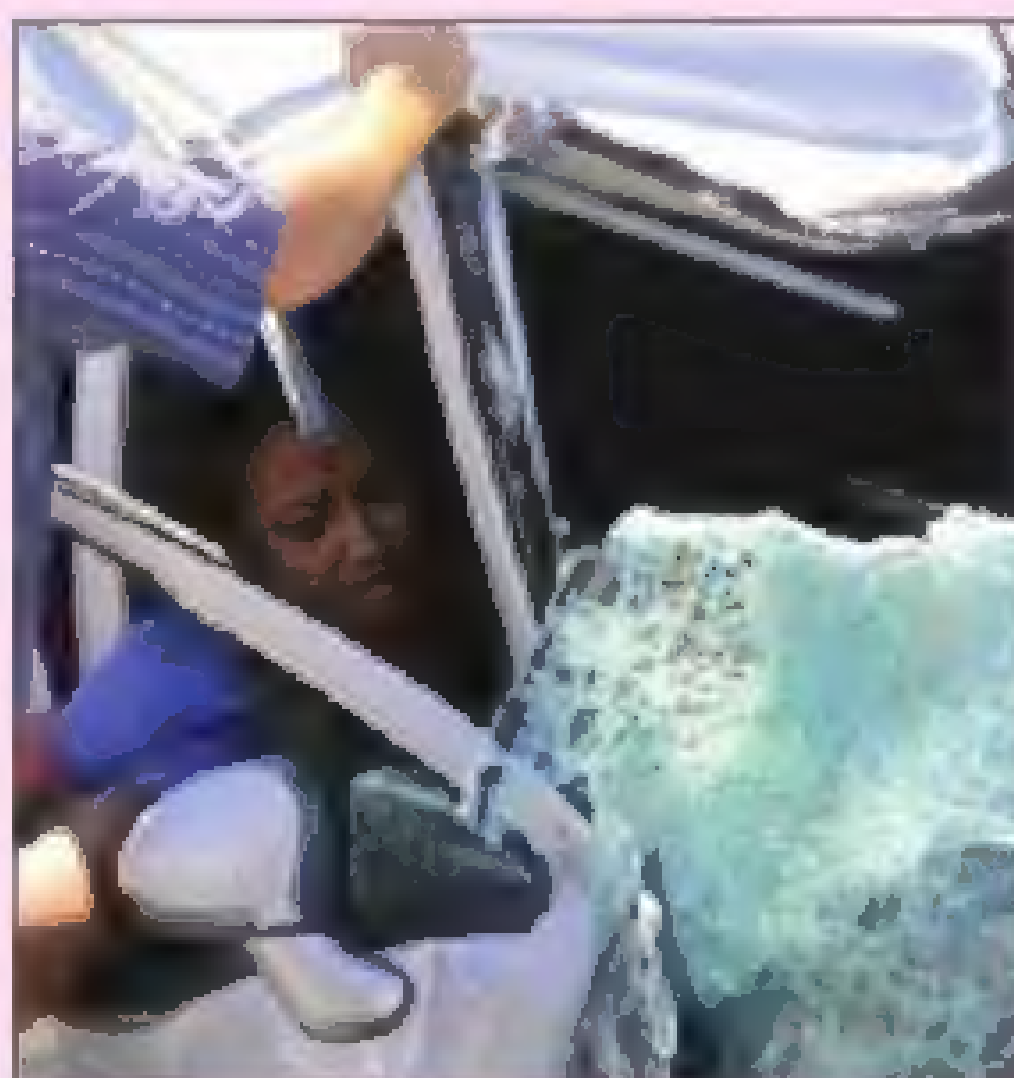
Na Parkietenbos:

Recherchenan a haci razzia



Auto cu a hit & run, a laga hopi daño atras

Dama a perde control y dal frontal den un takelwagen



CACHO A DRENTA CURA DI CARNE Y A MATA 18 CARNE EN TOTAL



For more information:

www.levoguecarnivalgroup.com

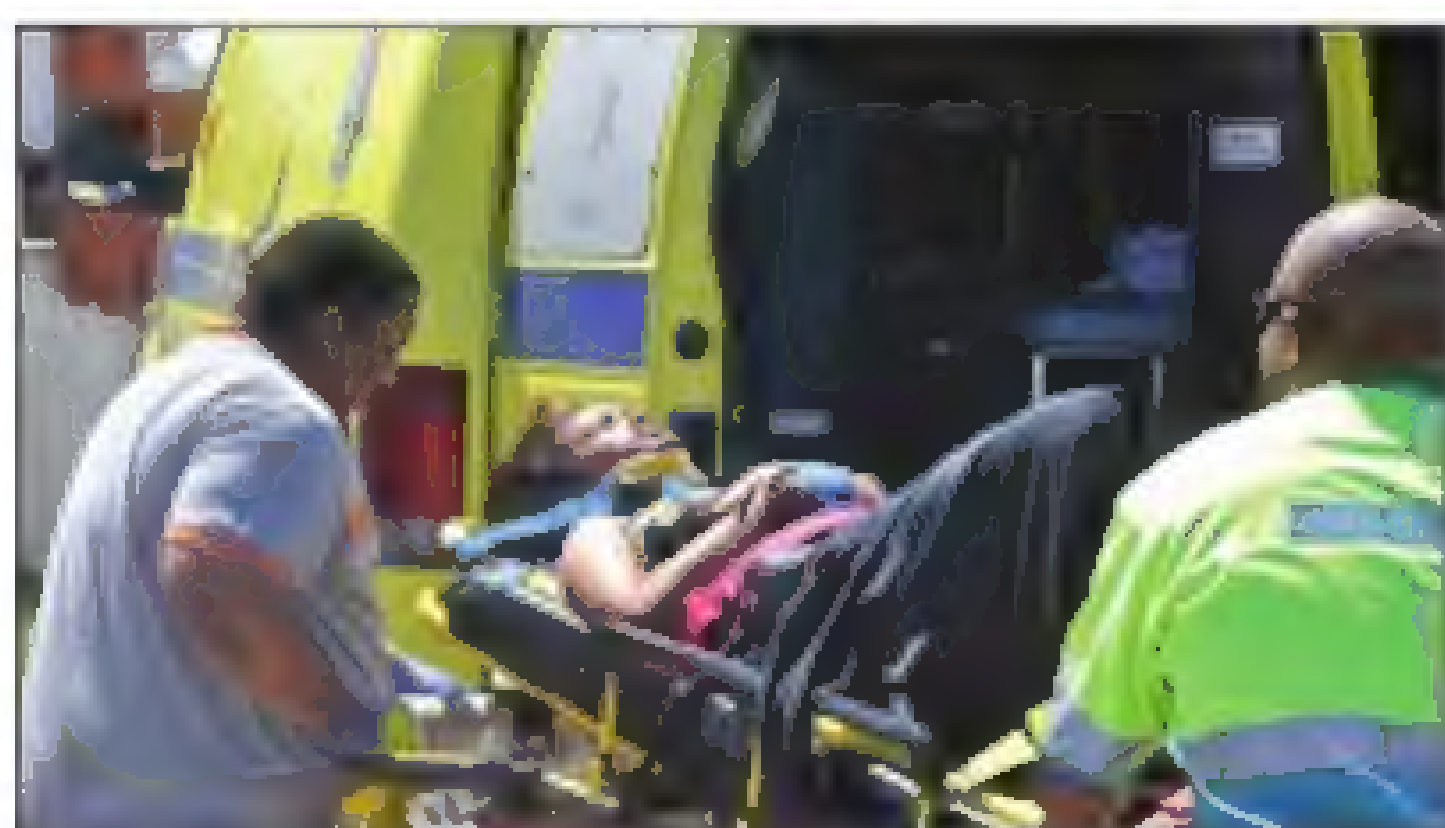
Tel: +297 568-2707

Auto cu a hit & run, a laga hopi daño atras

Dama a perde control y dal frontal den un takelwagen



STA. CRUZ -- Diamars den oranan di merdia ■ drenta informe di un accidente basta pisa poco pabao di Pacifico Restaurant na Paradera cu persona pega aden. Di biaha ■ despacha polis, materialwagen y ambulance pa e sitio. Na yegada di e patruyanan, nan ■ constata cu un Chevrolet Spark shinishi total loss despues di a dal



pero cu cooperacion di materialwagen ■ saca ■ dama herida. Ambulance a transport'e pa hospital. Autoridad policial y vocero di polis Papito Comenencia tambe a presenta na e sitio. Autoridadnan ta investigando e caso y ta buscando e auto cu a sali dilanti di e Spark.

frontal cu un takelwagen. Segun informe, ■ dama tabata biniendo di pariba pero na dado momento un auto ■ sali for di e T weg su dilanti y dal e Spark. Esaki a pone ■ dama desvia, perde control y bay dal frontal den e takelwagen, biniendo di pabao. E impacto tabata asina fuerte cu e front completo di e Spark ■ keda total loss. E dama na stuur ■ keda pega



CACHO A DRENTA CURA DI CARNE Y A MATA 18 CARNE EN TOTAL



STA. CRUZ -- Diamars madrug a un cacho cu ta cana riba caya a bula drenta dos cura pa yega na un cura unda tin bestia di cria. Unavez den e cura e cacho a ataca te mata un total di 18 carne inocente. Esaki ta un inversion basta grandi di e criador di bestia, pues un golpi grandi pa e doño. Mesora a avisa polis di e

riba caya



caso aki ya cu cacho di bisina ta cana riba caya y ta bula den cura di otro hende y ataca e pover animalnan. Mester tin mas proteccion pa e criadoman di bestia y tambe mester bini cu leynan severo pa esnan cu tin cacho y ta lagan an ta zwerf

Tin basta cacho cu hendenan ta laga sali pa haci nan necesidad y nan ta haci esaki den cura di otro hende. Of nan ta tira bari di hende abao y laga tur sushi riba caya. Si bo tin cacho... cuid'e den bo cura. Autoridad actua awor!



Mas abuso y sinberguensería di e gobierno di AVP:

MIKE A BAY TUMA UN BUKI CU E POR A HAYA PER POST!

PRINS ABATH NO TA SIRBI NI PA TUMA UN BUKI!

Ta malgasta 35 mil florin na viahe y fiesta, envez di paga 35 florin pa post e buki!

STA. CRUZ -- Despues cu den fin di siman, promer minister a haci pantomina riba pista di Palo Marga, parce cu ■ huma di burn-out, lo a drenta den cabez di minister Eman y ata el'a haya un otro idea loco pa bay Hulanda, e biaha aki pa tuma un buki! Esaki ta di casi 20 viahe pa Hulanda den un aña di gobernacion di Mike Eman. Segun un declaracion cu el'a laga manda prensa cu Aruba lo a haya un invitacion di princesa Laurentien, kende ta skirbi buki pa mucha. Aki nos no por papia di locura mas, pero mas bien di un acto di sin berguenza, abuso y aprovechador di e mandatario.

Un promer minister mester ta un persona serio den su trabao, aki ta musta claramente cu minister Eman no tin nada pero nada di haci. Paso como promer minister bo mester tin un agenda hopi ocupa. Na momento cu un ciudadano pidi un



afspraak cu minister ta ser bisa cu e agenda ta druk y bo ta haya un cita despues di 8 siman minimo.

Awor di dia pa anochi, ata minister ta hinca man den caha di gobierno, coy mas di 35 mil florin y lanta bela bay Hulanda. Si ta berdad cu princesa Laurentien ta desea di obsequia e pueblo Arubano un ehemplar di su buki, ta na su lugar cu e

minister plenipotenciario di Aruba ■ Hulanda ta ricibi esaki.

Ta e persona aki ta e representante di Aruba na Hulanda. Desde cu gabinete Eman a drenta gobernacion pa cualkier cos ata minister sinta den business class di KLM cu botter di champaña den man rumbo pa Hulanda.

E ■ minister plenipotenciario tanto bal e tey ■ laga di tey.

Un prins cu ta biba den un paleis na Scheveningen no por ni sikiera ricibi un buki pa e pueblo di Aruba. Ta mas ■ logico cu ■ princes por sera conoci cu ■ prins Abath y asina nan por papia tambe over di nan paleisnan. Aki bo ta mira un Mike Eman, un promer minister sin gevoel, sin cuero di cara, un abusador di marca mayor, ta gasta mas di 35 mil florin, na e.o. pasashi business-class, estadia na hotel luhoso, limousine pa hibe pariba pabao, cumindanan na restaurantnan di clase, fiesta y borrelnan cu e ta organiza, regalonan cu e ta reparti rond unda cu ■ bay y asina por keda menciona.

Asina e ta sigui gasta bay pasobra ta placa di pueblo toch. Na nos parecer Prins Abath mester por ■ apto pa ricibi e buki aki y djey e ta post e cu 'diplo-post' cu ta gratis of e por mande via TNT-Post cu lo sali apenas 16 euro, cu lo sali mas o menos 35 florin. Sigui Mike, sigui abusa di pueblo keto bay, bo mes ta provocandol

Siguiendo discurso di parlamentario Andy Lee den e reunion riba e ley pa independiza ATA

AWE ORA PARLAMENTO APROBA E LEYNAN, DEFECTO TA MANDA MINISTER DI TURISMO OTMAR ODUBER CAS !

Of Andy Lee lo guli su palabranan un biaha mas!

STA. CRUZ -- Durante su intervencion di primera tanda den tratamiento di e leyman pa independiza ATA, ■ ex-presidente di Parlamento drs. Andy Lee ■ trece dilanti cu e ta sostene e proyecto di leyman aki.

E posicion aki sigur no a sorprende niun hende, mirando cu despues cu Andy Lee a wordo presiona como presidente di parlamento muy especial door di Minister Otmar Oduber te cu el'a entrega su retiro, tabata hopi keto y tabata simplemente vota keto na favor di tur locual gobierno trece dilanti. Pero ■ hecho cu Parlamentario Andy Lee ta sostene e leyman di independisacion di ATA, ta pasobra aki e ta cobra Minister Otmar Oduber pa tur ■ abuso verbal y falta ■ respet contra su persona ora e tabata presidente di parlamento.

Den su discurso parlamentario drs. Andy Lee a bisa cla y raspa y a laga ■ demas fraccion di AVP hunto cu Minister



Otmar Oduber hende boca habri, ora el'a declara cu despues di privatiza ATA ya no mester tin un Minister pa Turismo mas.

E poco cu ta resta di turismo por wordo atendi pa e minister ■ Economia. Pasobra despues cu privatiza ATA lo no tin casi ningun trabao mas pa e Minister di Turismo y e por wel di bay cas. E posicion aki di parlamentario drs. Lee a bisa plabra cla y raspa, indirectamente un mocion di desconfianza pa Minister Otmar Oduber. E reunion ta sigui awe den parlamento y awe ora cu aproba e leyman riba privatizacion di ATA, Minister Otmar Oduber por wel di coy su maleta y laga tumba, manera nos por ■ comprende di parlamentario Lee, lo no sostene pa Minister aki keda cu un cartera practicamente bashi. Awe nos lo waak Otmar Oduber dispidi di parlamento of nos lo waak un Andy Lee ta guli su palabranan un biaha mas!



Dokter di cas di Santa Cruz Dokter Anthony

ta participa cu entrante 1 di Februari 2011

el'a muda pa su oficina nobo situa

na Macuarima 54

Esaki ta e cas blanco net dilanti

Stadion Crismo Angela & Nadi Croes

(ex - Winstonveld)

Orario: 8:00 – 12:00 & 2:00 – 4:00 pm

Tel: 585 8017

Sr. Eddy Briesen, parlamentario di MEP:

Hendenan cu no tin conocimiento di Ley a traha ley sin pia y cabez pa minister Otmar Oduber

STA. CRUZ -- Parlamentario di MEP, sr. Eddy Briesen a trece padilanti cu den parlamento a trata dos proyecto di ley unda cu un di nan ta nacemento di Aruba Tourism Authority como un identidad separa y e di dos ta tur e rekisitonan cu ta toca e empleado y beneficiar. Parlamentario sr. Eddie Briezen a duna di conoce cu locual ta straño ta cu aña pasa a papia di e dos fondonan. A menciona tambe na Gobierno cu a haya hopi straño pa kico mester a bin cu un ATA 'sui generis' unda cu despues tin un Tourism Marketing Funds na banda y un Tourism Project na otro banda cu ta ilustra cu Minister di Turismo no tin mucho confianza riba e Minister di Infraestructura. E mes ta saca placa di e roomtax pa pone den un fondo pa bay haci proyectonan. Parlamentario Eddie Briezen ta comprende cu como Minister kier haci 100 cos pareu, pero pa esaki bo ta depende grandemente di e aparato di Gobierno



y di Coleganan. E ministerio di Turismo tin su camindanan cu lo bay touch otro ministerio y naturalmente ta keda straño pakico kier bin cu dos fondo. Esun cu ta bende bo producto y esun cu ta mercadea bo producto mester por sa kico a producto ta encera. Pa un producto chikito manera Aruba den turismo ta tiramento di placa afor of kizas ta pa habri caminda pa patronahe politico tuma lugar pa asina hinca hendenan den funcionnan cu no ta necesario. E dos proyectonan di ley Raad van Advies a destrui tur dos y tambe a menciona cu ta pa kico tin tanto pura. Sinembargo ora cu

a tuma nota di un carta di Wetgeving cu ta e departamento cu ta traha leyman pa Gobierno di Aruba, no tabata tin nada di haber cu e leyman pa un ATA independiza. Asina tambe por a bin comprende e ponencia di Raad Van Advies unda cu ta un paar di hende cu ta sinta na e oficianan di Minister Otmar Oduber, a traha a leyman. A comprende cu a leyman ta muestra cu esnan cu a traha nan, no tin mucho conocimiento di ley.

Problema den pareha cu maltrato pisa

STA. CRUZ -- E muher Y.P.F. naci na Venezuela di 35 aña, dieluna pa 1'or di madrugada, a drenta warda di polis na Noord y a zak den otro.

Polis a mira cu e tabata tin un bulto formal na su frenta basta hincha y tambe e tabata bao influencia di alcohol.

Polisnan a yama ambulance, cu a bin y dun'e tratamento. Nan a bis'e pa e bay su dokter di cas. El'a bisa polis cu su casa B.F. di 26 aña, naci na Aruba a rabia y a bati'e algun biaha. Polis a consehe pa e busca un rapport di dokter si e kier

entrega keho contra su casa. Polis a punte a e tin lugar pa pasa anochi y el'a bay.

Banda di 3'or di madrugada, el'a bolbe presenta na warda, pero el'a bini cu su suegra.

E tabata kier pa polis bay cune pa a busca su kaarchi di AZV. Polis a bay na su cas na Paraguana y a papia cu e homber B.F.

E casa a permiti e señora di drenta cas y a bisa polis cu e no ta molestia e señora. Polis a bay bek warda a e señora pa e busca su auto.

Glenroy Wilson ta perde su caso contra Arubus

STA. CRUZ -- Ayera mainta sentencia a cay den a caso cu Glenroy Wilson a cuminsa contra Arubus. Abogado mr. Ruiz cu a representa Wilson ta haya cu a retiro ta in husto y a base di motibonan falso.

El'a demanda pa Arubus sigui paga Wilson su salario y tambe un daño perhuicio. Huez den su sentencia ta bay riba e indicacion cu e retiro a

Wilson ta haci a base di motibonan falso.

Huez a muestra cu Arubus a muestra a no tabatin vacatura pa e funcion di "beleidsmedewerker". Ta riba orden di a minister Briesen, kende e tempo ey tabata e minister di transporte, a ordena Thijsen pa traha un conseho pa e funcion di "beleidsmedewerker". Huez ta haya cu no tabatin vacatura pa "beleidsadviseur" y cu

manera ta wordo muestra como motibo di retiro, cu no tabatin suficiente trabao pa a funcion aki. Huez a indica cu ta e colega di partido di Wilson, señor Briesen, a bin cu e iniciativa pa crea e funcion aki pa Wilson na Arubus.

Huez a rechaza a demandanan di Wilson y a orden'e pa cubri e gastonan di e caso na banda a Arubus.

MESTER DI PLACA?

ORARIO NOBO

DIALUNA te DIABIERNA 10 AM - 6 PM



't Juwelenhuisje

ORARIO: 10 AM - 6 PM
DIALUNA TE DIABIERNA

EMPEÑA I CUMpra ORO

>> PREIS MAS HALTO NA ARUBA
>> MIHO CONDICIONANAN
>> MAS PLACA

BO TA HAYA MUCHO TIKI
GERCA UN OTRO!

Segun Parlamentario Eddy Briesen di fraccion di MEP:

NO POR SACA PLACA DI PUEBLO PONE DEN UN FONDO PA OTRONAN DICIDI, SIN TIN UN CONTROL!

Esnan cu tambe kier dicidi, mester pone placa tambe

STA. CRUZ --
Parlamentario Eddy Briesen ■ duna di conoce cu e por a tuma nota cu hopi fanfaria for di ■ minister su oficina cu porfin nan a logra ATA Sui Generis. Sin embargo mester trece dilanti cu desde Status Aparte diferente gobierno ■ purba di bin cu ATA Sui Generis.

Segun parlamentario Eddy Briesen, tempo cu e tabata minister el a laga haci estudionan y gobierno no a haya un siguranza stabil di AHATA cu Aruba por bay den un private-public partnership. Loke ta bay sosode awor den e ATA Sui generis, AHATA lo tin tres miembro den e directiva y Gobierno lo bay tin tres miembro den e directiva. Di parti di AHATA y gobierno lo propone un candidato pa bira presidente y na final Gobierno ta esun cu ta bay dicidi ken ta bira e presidente.

Normalmente den e casonan aki entre e dos gruponan aki, esta gobierno y AHATA, lo scoge un presidente den ■ directiva, pero awor e Minister mes ta



dicidi ken e ta scoge pa bira presidente, segun Parlamentario Eddy Briesen. Den e estructura nobo ta AHATA ta esun cu ta bay dicidi practicamente den e directiva, siendo cu den pasado caba gobierno di MEP ■ bisa AHATA cu ■ nan kier dicidi den e directiva, nan mester pone placa tambe.

Es decir "put your money where your mouth is". Awor aki ■ input financiero di parti AHATA ta cero. Tempo di Gobierno di MEP a trece dilanti cu nan no ta haya cu ta na su lugar pa AHATA ta bin dicidi riba fondonan publico,

esta e 9.5% di roomtax cu ta placa di belasting cu lo bay den e fondo nobo di ATA Sui Generis. Den e proyecto di ley cu ta tratando tampoco no ta proteha e placa, cu defacto ta pueblo di Aruba ta pone. No tin control di instancianan concerni manera unda cu Algemene Rekenkamer, Centrale Accountants Dienst y tampoco Parlamento. Aki ta trata di un suma di 50 milyon florin cu ta wordo saca for di fondonan publico di Gobierno y wordo hinca den un instituto unda cu otronan ta bay dicidi pa parlamento, es decir pa e pueblo.

Parlamentario Eddy Briesen ta kere cu asina aki no por tin control pa sigura ■ cosnan bay robez cu e fondo, na su opinion parlamento mester tin su responsabilidad pa cay aden y Gobierno mester drecha e situacion aki.

Durante Gobierno di MEP tambe a haci un presentacion na AHATA, cual nan a keda contento cu ne. Gobierno di MEP a bin cu un fundacion pero a pone cu den e marketing y PR si Gobierno ta hinca 20 milyon y si ■ e 7 miembronan, esnan cu kier participacion di tres of cuater den e directiva, nan tambe lo mester pone 20 milyon den e fondo.

Como Minister no por ta posibel cu bo ta saca placa di pueblo pone den un fondo pa asina otro por bin dicidi kico lo wordo haci cu e placa y sin cu nan por wordo controla. Esaki no por, segun Parlamentario Eddy Briesen.

Según Joe Koolman: MEP ta uni su mes na e comunicado di Socialista Internacional:

Henter e comunidad Internacional mester braza e momento aki

Demuestra solidaridad pa un curso nobo na Egipto

STA. CRUZ – Partido MEP ta como miembro activo di socialista internacional, ta uni su mes na e comunicado di Socialista Internacional. Socialista Internacional tabata en espera di e mensahe di President Hosni Mubarak na e poblacion Egipcio unda cu lo por a provee un direccion pa cambio – cambio politico, cambio social y e cambio económico.

E cambio politico ta necesario pa asegura un estado abierto, democrático, inclusivo moderno cu ta basá ariba respèt pa libertad y derecho di e pueblo. C' un elección presidencial programá pa tuma lugar na september di e aña aki, cambio politico lo significa tanta tur e restricciones pa por tin un eleccion liber y husto cu oportunidadnan igual pa tur candidato, garantiza su derecho di registra y haci campaña, liber pa tene reunionnan, libertad di tur medio di comunicacion cu observadornan nacional y internacional, y tur mecanismo necesario pa garantiza un voto liber manera ta normal den cualquier estado democrático. Esaki tabata ausente den e discurso di Presidente Mubarak, di igual manera ■ e tabata ausente den e bida politico di Egipto. E cambio social ta requeri rancia for di e raíz e corrupcion, e favoritismo e patronahe y un creciente marginacion combina ■ hostilidad den e sectoman mas grandi di e sociedad, particularmente di e generacionnan nobo cu sin oportunidad ■ speranza, ta subi awor cayanan pa protesta.

Ecambioeconomicotaurgente ■ asina proporcioná trabao y perspectiva pa esunnan cu desesperadamente mester di dje y pa asina por reduci e pobreza cronica cual ta afecta miyonnan di habitante cu merecè un mihor futuro. E cambionan aki ta e curazon di e deseo di ■ pueblo di Egipto:

Libertad, Derecho, Trabao y Oportunidad. E papel politico ta ■ proporciona y hacinan disponibel. Pesey socialista democrata, cu ta percura pa logra e obhetivonan aki den cada Nación, ta reconoce e demanda y aspiracionnan aki como propio. Tin un hilo común, un speranza común atraves di henter e region cu awe ta haya nan den e lucha pa democratización. Nos ta rebibi e mesun luchanan cu a ser bringá den otro regionnan pa democracia, pa derechonan civil, pa oportunidadnan igual.

E lucha aki tin tur e seyonan di nos propio movimiento, y nos tambe tin un stake den su éxito. Pa Socialista Internacional(SI) éxito kier meen cambio cu ta respeta e bida humano, cu ■ uno pacifico, cu ta reconoce tur e bandanan y cu ta resulta den un gobernacion responsabel y democrático. Den e caso di Egipto, cu su papel clave como socio di e comunidad internacional – incluso nos propio Internacional - den busca pa e paz y estabilidad di ■ región, nos tin sigur cu ganancia den democracia y libertad lo resulta den un estabilidad más grandi. NDP no a entregá e promesa na e pueblo y e cambionan cu ta ser exigí awe tambe lo ser refleha den más paz y seguridad pa e parti di mundo ey. Socialista Internacional ta para hunto cu e forzanan democrático y habitantenan di Egipto cu ta persecui un vision común di un mundo cu ta más liber y husto, incluso unda sociedadnan humano y democrático por florece y prospera. Manera den tanto otro momentonan significativo den historia, solidaridad tin un papel crucial den e acontecimentonan di awe den e región di mundo aki. Henter e comunidad Internacional mester braza e momento aki y demostra su solidaridad cu e Pueblo Egipto, sin kita for ■ bista desaroyonan peligroso den otro regionan.

The Art of Engraving N.V.



Design, Engraving, Photo ceramic
Sandblasting on marble, glass,
wood, mirror and much more...



Nos ta duna tur servicio den Santana
pa drecha kelder.
Pa graba riba tur tipo di marble y granito

Rool Afo 33-C Paradera Aruba

Tel.: 588-4433 / 741-3449 / 593-01222 - Fax.: 588-5414

Situacion den Parke ta tenso, no ta e boanan pero TRAHADORNAN TA HOPI RABIA YA CU NAN NO TA HAYA OIDO DI MINISTER WINKLAAR!

Minister Winklaar ta nenga di atende trahadornan y Minister Eman ta cla pa tuma over

STA. CRUZ—Segun informacion cu nos a ricibi, ultimo lunanan tin un tension creciente den parke Arikok.

Trahadornan di parke ta mal rabia, ya cu na un cantidad di ocasion nan a acerca minister pa asina e mandatario scucha y atende nan preocupacionnan, pero minister no tin oido y no kier atende nan. Minister kier pa nan atende nan asuntonan cu e directiva di e parke, es decir cu minister ta core pa su responsabilidad. Trahadornan disgusta a reacciona riba minister y e bisa cu ta minister a drenta nan cas bin campaña y awor cu nan mester di minister, e mandatario no kier tende mes di nan. Ta discrimina minister ta discrimina nos, asina trahadornan ta puntra. E minister kier pa nan deal cu e directiva y despues minister lo deal cu e directiva. Aki bo ta mira otro prueba con

gubernantenan ta cera porta y benta pa pueblo, mandatarionan no tin ni sikiera mey ora pa por scucha e trahadornan.

E situacion na parke ta bira mas fastioso, ainda trahadornan di parke ta warda pa nan posicion huridico wordo regla, minister a priminti pero lunanan ta pasa pero nada di nada. Pior di e caso ta cu minister no kier ni atende cu e trahadornan. Por spera

cu den e dianan venidero cu lo tin accion den parke y trahadornan lo por pone trabao abao.

Tin rumornan fuerte cu ora Mike Eman bin bek di Hulanda, e lo tuma e cartera di Michelle Winklaar, ya cu minister Winklaar ta lagando hopi di desea y no ta funcionando.

Nos lo sigui busca mas informacion di e situacion tenso cu tin den parke.



Inscripcion pa Enseñanza Publico

STA. CRUZ -- Ariba dianan 3 y 4 di Februari proximo tin oportunidad pa inscribi muchanan pa school preparatorio y school basico di Enseñanza Publico. E inscripcion ta tuma luga na e schoolnan mes na San Nicolas, Santa Cruz, Noord y Oranjestad. E schoolnan na San Nicolas ta School Preparatorio Fontein na Weg Fontein, School Preparatorio Pieter Boer na e oficina den Trinitariastraat, School Preparatorio Saban

Basora na Burubuno, School Basico Hilario Angela na Weg Fontein y School Basico Pieter Boer den Trinitariastraat. Pa Santa Cruz y vecindario por haci inscripcion na Colegio Conrado Coronel na Morgenster na e school preparatorio y e school basico.

Pa Noord y Oranjestad por haci inscripcion na School Preparatorio y School Basico Washington na Washington, School Preparatorio Arco Iris den Avicenastraat, School

Basico Reina Beatrix den George Madurostraat y Dependance den Wilhelminastraat y Scol Basico Kudawecha na Kudawecha. Ora di bin haci inscripcion tene cuenta cu mester trece cierto rekisitionanan manera buki di camento of acta di nacemento di e mucha, papel valido di Censo, buki di vacuna, permiso valido si ta trata di un mucha stranhero y carchi di AZV. E orario ta di 10'or di mainta pa 2 or di atardi dia 3 y 4 di Februari 2011.

REMITIDO

SITUACION DEN KIA DEPLORABEL

Gracias por e espacio que me conceden para hacer un comentario de lo que está pasando en K.I.A. Yo estoy casada con un preso, pero no es justo que esté pasando por este problema.

Estamos conscientes que algun dia somos nosotros los que podríamos caer en K.I.A. En K.I.A la situación respecto a la limpieza es deplorable, las paredes están hechas de una manera para ventilacion que cuando llueve, las celdas se inundan, los presos tienen que dormir en los colchones

mojados. Por eso agradezco su matutino por escucharme y pedir al gobierno de Aruba que se acuerde de los presos de KIA, que aunque son encerrados por diferentes delitos o otros que todavia estan esperando por ir a corte, sin saber si son culpables o no, y tambien son seres humanos que por lo menos merecen un trato digno de cualquier cristiano.

Millangela Schwengle
Piedrahita (Casada con
Javier Andres Piedrahita)

Despues di a kita tur controlador di casino cu gabinete Oduber a nombra GOBIERNO MIKE EMAN TA PROLONGA CONTRATO DI ACTIVISTA DI AVP

STA. CRUZ -- E persecucion politico contra tur esnan cu ta MEP ta al orden di dia pa gobierno di AVP. Despues cu a kita un cantidad di trahador y mandanan cas, a bin resulta cu gobierno di su banda ta sigui nombra su activistanan di AVP. Den reunion di Ministerraad 5 di Januari ultimo, consejo di minister di AVP ta prolonga un contrato di trabao na

departamento di asuntonan di casino, cu un activista mas di AVP, un tal Roland Arends. Con por ta posibel cu despues di a kita tur e controladornan di casino cu gabinete Oduber a nombra, anto awor ta prolonga contrato di activistanan di AVP. Quitate tu, para ponerme.

Otro abuso mas di partido AVP.

Censo ta cera pa publico diarazon merdia

STA. CRUZ -- Entrante diarazon 2 di Februari 2011 oficina di Censo na Oranjestad lo ta cera tur diarazon parti merdia pa publico. E motibo ta cu personal di Censo lo atende tur diarazon atardi diferente curso den cuadro di entre otro mehoracion di servicio. Oficina di Censo y Registro Civil di un pais ta un departamento hopi importante den cuadro di entre otro maneho di informacion y datonan di un personal. E informacion cu Censo ta duna mester ta corecto y confiabel y cu esaki ta na bienestar di e propio cliente. Hopi ta e instancianan cu ta depende di e informacion

di Censo manera doño di trabao, school, banco etc. Un di e proyectonan ta entre otro actualiza e administracion di informacion: pone informacion corecto pa medio di corecion y limpieza di e administracion. Lo mehora e servicio tambe pa medio di haci adaptacionnan necesario na e balienan etc.

Hefe y personal di Censo ta spera cu tur hende tuma bon nota di e informacion aki, esta cu tur diarazon merdia e oficina di Censo lo ta cera parti merdia pa publico, entrante diarazon 2 di Februari 2011.

Na Parkietenbos:

Recherchenan a canta bingo na un cas conoci como sospechosonan di robo

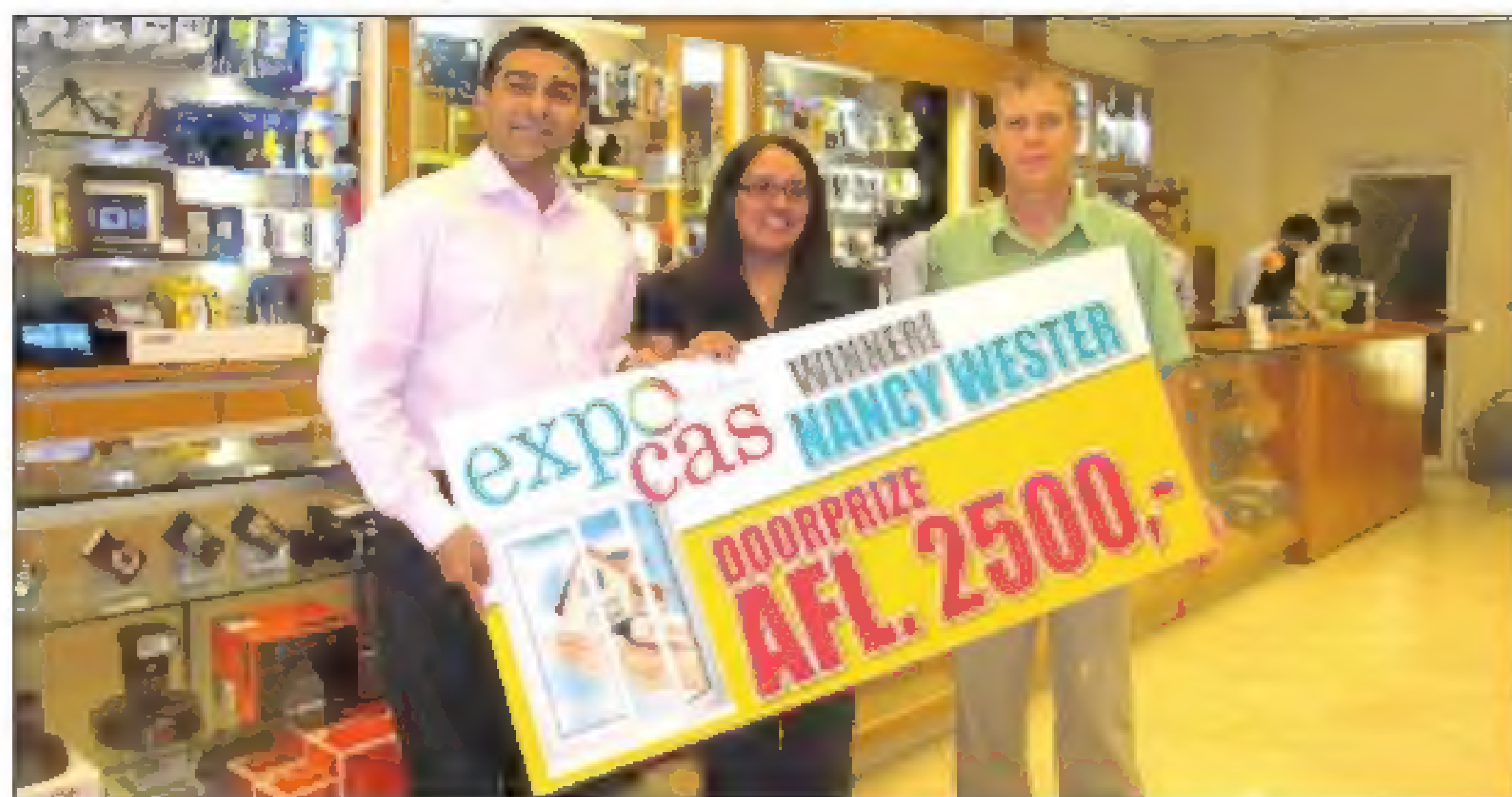
STA. CRUZ -- Diamars den oranan di mainta team di recherche a bay na un cas conoci na Parkietenbos caminda nan a canta bingo. Polis a detene 3 sospechoso. Despues di a sinta vigila e paso di e personanan aki, conoci pa polis, algun siman atras, polis a señala un di e sospechosonan aki cu arma di candela. Polis a detene un di e rumannan



Rosario y e dos rumannan Hereira. E team special di polis y recherche a haci un bon trabao. Nan a bay cu dos auto y un brommer pa investigacion. Esaki posiblemente ta pertenece na joyriding. Autoridad ta pidi pa esnan cu por reconoce e brommer si e pertenece na dje, por pasa na warda di polis cu papel valido. Varios articulo horta a keda confisca.



Ganador di EXPO CAS



STA. CRUZ -- Como ta custumber caba, despues di e exito grandi di e evento mas spera di aña EXPO CAS, na final di aña ta saca un ganador di e premio grandi di Awg. 2,500.00 na cualkier producto di un di e participantenan na

EXPO CAS. Pa "EXPO CAS 2010" a toca sra. Nancy Wester di ta e feliz ganadora. Sra. Wester a escoge pa haci un bishita na Boolchand's Digital World den Havenstraat y regala su mes algun di gadgets di ultimo tecnologia. Den number

di Organizadornan di EXPO CAS ta felicita sra. Nancy Wester pa su premio y ta gradici Boolchand's Digital World pa e confianza deposita den EXPO CAS. Ariba e foto: drpd sr. Ravee, sra Nancy Wester y sr Clayton Brown.

Servicial y cordial ta algun palabra menciona Departamento di Emergencia ta ricibi gratitud di pacient



Hunta di directiva y empleadonan di hospital ta sumamente orguyoso di a ricibi un e-mail di yiu di un pacient cu a bishita departamento di Emergencia. Un yiu, ya trahando pa 8 aña den salubridad na Merca, ta gradici departamento di Emergencia pa e tremendo servicio duna na su mama. E e-mail ta bay asina ki

Dear Sir or Madam,
Recently while on vacation in Aruba my mother had to visit your Emergency Room. Before I go on I wish to share with you that I work in a Catholic Psychiatric Hospital in the state of Connecticut and have been employed in the healthcare industry as a Masters level Social Worker since 1993. While at your hospital I was completely awe struck at how patient focused your services are. The level of politeness and cheerfulness of your staff was something I have never seen before in the USA as either a professional or a patient. Throughout the entire process of my Mother's Emergency Room visit we were exposed to a culture of service to the patient that neither of us have ever seen or experienced. It was the most pleasant shock I have ever had. To be truthful, it made me rethink how I can better interact with the patients I see when I'm at work and how I can improve the manner in which I interact

with them... no matter how busy I am or how late in my shift it is. Of particular note was the incredibly kind and compassionate doctor who attended my mother's case. I don't remember his name, which was Dutch, but he was youngish, very tall, thin build, and very handsome. In spite of the fact that the Emergency Room was very busy (with a full moon no less) he took his time with my mother, and was extremely thorough. He also was humorous and warm in the way he interacted with her.

The healthcare system of the United States as a whole could learn an awful lot from the culture and the way you run things at your hospital. In my humble opinion it's a model for the rest of the world to learn from. I just wanted to take this time to share my experience with the administration and administrators of your fine hospital. I would be most appreciative if you could pass this e-mail on to the proper folks. While I hope to never needs your services again when I'm in Aruba, it's quite a comfort to know that such an exceptional healthcare facility is ready and waiting should I need it whenever I'm in my favorite place to vacation (which I do in Aruba annual).

Gratefully yours, Steve Kinsella.



DOUHSAR N.V. is currently looking for candidates to join our company industrial division. Our company goal is to be the best and therefore we are looking for candidates who can meet those expectations.

The following positions are open:

PIPE WELDER > ASME CERTIFIED.

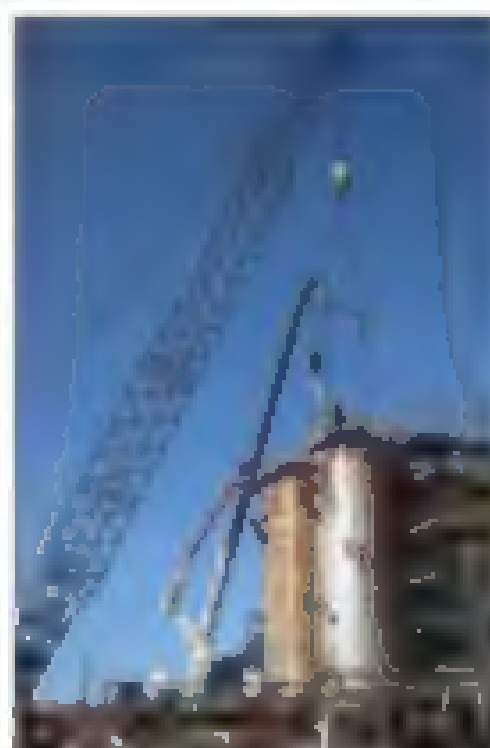
PIPE FABRICATOR > NCCER CERTIFIED.

BOILER MAKER > NCCER CERTIFIED.

CRANE OPERATOR > CERTIFIED.

***GRIT BLASTER.**

***GRAPHIC DESIGNER.**



Requirement for applications: Valid ID, Valid Passport, Valid driver license, Valid work permit, 3 Last Pay-slip, Letter of good conduct, Curriculum vitae, Certifications, Qualifications, Diploma, Recommendation letters.

Please bring above information to Douhsar office in Rooi Koochi # 42 - c, Savaneta, Aruba.

A start un curso: Opleiding Arubaanse Militie
20 hoben Arubano a presenta ayera na Marinierskazerne
Savaneta na Aruba

20 Hoben Arubano lo haya training pa 16 siman como marinier di Militancia Arubano



STA. CRUZ -- E mariniernan lo bay forma parti di e Elementaire Vakopleiding pa e Militar Arubano (ARUMIL), cu lo tuma lugar na marinierskazerne. Durante e curso e mariniernan lo bay somete na e bivakken riba veld na unda lo duna nan diferente techniconan militar bao cual ta cay techniconan di bringamento, "militaire

bijstand y wachtdiensten". Bao di situacionnan primitivo e mariniernan hoben aki lo ser confronta cu tur aspecto di bida y sobrevivencia riba veld, unda nan lo pone e prome pasonan kameraadschap y disciplina. Militaire bijstand. E Milicia Arubano ta existi na e momento aki di 67 marinier. Benda di tareanan di bewaking y beveiliging,

e peloton ta participa na trainingen y actividadnan e e compania di marinier cu ta staciona na Marinierskazerne Savaneta. ARUMIL tambe ta por ser poni pa "militaire bijstand" y tareanan di hulpverlening. E ehempel mas recien ta nan participacion na e operacion di hulpverlening na Haiti na 2010.



Entrega di e buki "Ange Perez: idolo di Aruba su futbol" na director di Biblioteca Nacional Aruba



STA. CRUZ -- Michael Tromp, autor di e buki "Ange Perez: idolo di Aruba su futbol", a haci entrega di e buki na sra. Astrid Britten, director di Biblioteca Nacional Aruba. E buki ta trata e biografia di Ange Perez, futbolista profesional di Aruba. Ange a cuminsa su carera futbolistico cu e ekipo di Jong Aruba, despues a afilia cu e team di Bubali. Tabata durante un wega di Bubali cu un scout Venezolano a contrata Ange Perez pa hunga cu e ekipo profesional di

Deportivo Portugues di Caracas. Ange a hunga 6 aña y mey na Venezuela. Despues na aña 1973 a bay hunga den e team di Estrella di Sta. Cruz. Ange a representa Aruba y Antiyas varios biaha den encuentronan internacional y tambe copa Antiyano.

Ange a desaparece den un tragedia riba lama dia 25 di Oktober 1979. Recientemente a dedica un caya na memoria di Ange na Sabana Liber unda el a nace.



Gerencia di Aruba Bank y F.T.A. a firma CAO nobo pa su empleadonan



STA. CRUZ -- Dialuna dia 31 di Januari 2011, despues di un proceso di negociacion exitoso cu e sindicato F.T.A., gerencia di Aruba Bank a firma e CAO nobo pa e periodo di 2011- 2013 pa su empleadonan. Aruba Bank ta hopi contento cu e proceso a bay bon y cu e contracto colectivo nobo a wordo finaliza pa asina por drenta na vigor. Aruba Bank ta convenci

cu e beneficiarionan secundario ta sumamente importante pa e bienestar di su empleadonan. Aruba Bank lo haci su maximo esfuerzo pa sigui provee un ambiente di trabao sano y pa stimula participacion y progreso den carera di cada un di su empleadonan.

Den bon ambiente na Aruba Bank, a contracto colectivo nobo a wordo

firma pa sr. Rudy Geerman, miembro di directiva di F.T.A., sra. Marcelline Richardson y sra. Sharon Frankel, miembronan di gerencia di Aruba Bank, sr. Alexander Arends y sra. Mirfa Koolman, shopstewards di Aruba Bank, den presencia di personal di Departamento di Recurso Humano y otro coleganan di Aruba Bank.



SAC ta informa:

CANTICANAN DI PRE-FINAL CALYPSO Y ROADMARCH POR WORDO TOCA NA RADIO

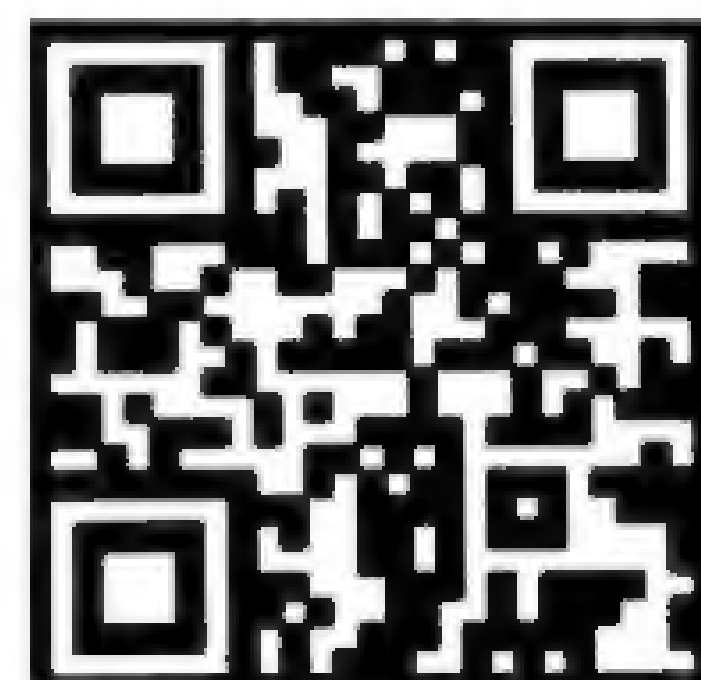
STA. CRUZ -- Pa medio di un comunicado di prensa Stichting Arubaanse Carnaval ta informa lo siguiente: Pa evita cualkier duda nos

di SAC kier informa un y tur cu e canticanan cu a wordo canta dialuna pues ariba e prome anochi di prefinal y esunnan riba a di dos

dia, diamars anochi, por wordo toca na e radionan. Esaki for di 15 di Januari 2011 caba a wordo stipula den e reglanan.

Scan e barcode di SETAR y gana premio tur siman!

STA. CRUZ -- SETAR ta lanza su campaña di Scan the Barcode y gana premio tur siman. Tur cliente cu tin un blackberry por scan e barcode di SETAR cu por haya riba e website www.setar.aw y via e pagina di SETAR riba facebook. Si bo ta desea di participa di biaha cu e campaña aki por subi e pagina di facebook di SETAR y scan e barcode via website di SETAR cu ta www.setar.aw y gana. E premionan cu bo por gana ta inclui entre otro: BlackBerry 8520, Credito riba bo telefon pa haci yamada, BlackBerry Cases y te hasta ticketnan di entrada pa Calypso & Road Contest. Durante e evento di Calypso y Roadmarch Contest 2011

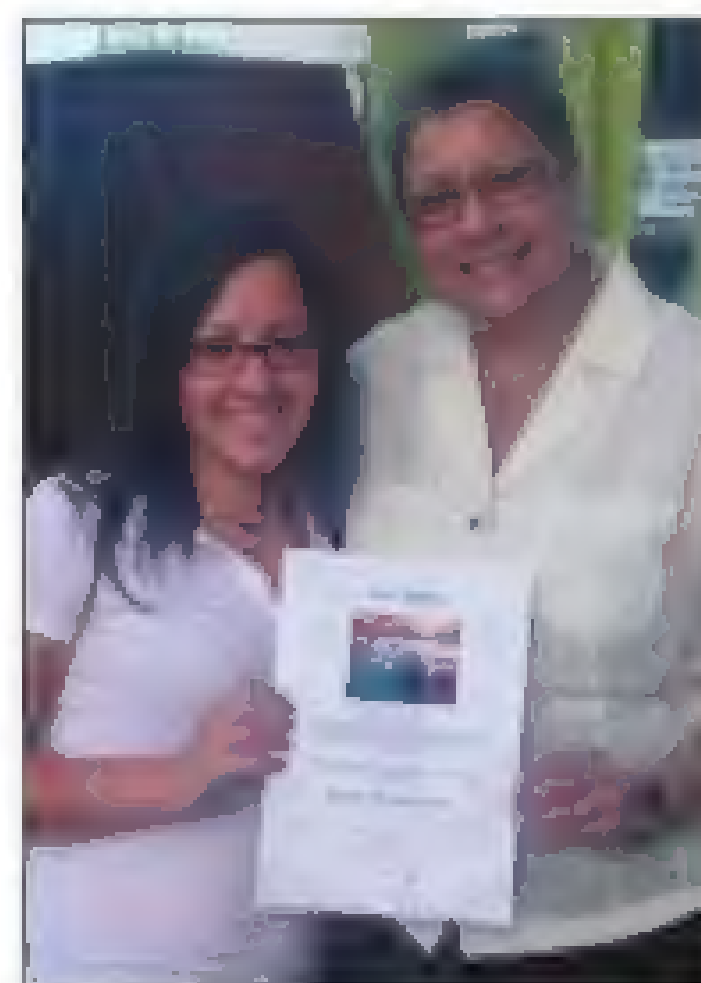


diasabra proximo den Joe Laveist Sport Park tambe ta bay tin 5 hoben cu lo tin e barcode di SETAR patras riba nan flanel y a clientenan di SETAR cu ta presente na e evento popular aki lo por scan esaki tambe, asina participando p'e premio di siman.

E campaña "Scan e Barcode di SETAR y Gana" ta continua te cu final di e temporada di Carnaval te dia diamars dia 8 di Maart 2011.

Shannelyn Maduro 5 aña na New India Assurance

STA. CRUZ -- Dia Shannelyn a cuminsa traha na New India Assurance e tabata manera un mucha inocente cu un sonrisa di popchi. Tanto na trabao como den su bida personal e ultimo añanan tabata yena cu retonan asina serio cu Shanny, manera su coleganan ta yam'e cariñosamente a hay'e ta madura rapidamente pa por enfrenta bida personal y profesional cu un sentido di responsabilidad sano p'e por sigui padilanti. E palabra respons-abilidad ta referi na e abilidad di responde y pa loke ta trata Shanny, e ta un hende cu ta scoge di responde cu un "bounce" personal cu ta push'e bay dilanti, sin weak patras. Shanny su curazon ta di oro. Combina esaki cu e intencion di kler haci bon y bo ta haya un persona cu ta inspira cariño ni maske tur hende sa tambe cu Shannes su lenga tin biaha por ta basta skerpi. Shanny ta un persona admirabel pa su abilidad natural di por siña algo sumamente rapido y



su dedicacion como mama orguyoso tambe ta pone hende kita sombre. Team New India ta desea Shanny hopi inspiracion Divino pa e sigui desaroya su tremendo potencial y abilidad di progresa den tur loke e scoge di entama. Riba a portret por aprecia con sra Joy Raghunath, Directora di New India Assurance ta gradici Shanny pa ta duna parti di bida na yuda e Empresa di Seguro cumpli cu e promesa di ta practica "the art of being smart" TM cu un sonrisa di curazon pa curazon.

Thais Nierop - Kappel ta join Aruba Scholarship Foundation (ASF)

STA. CRUZ -- Na aña 1997 Thais Kappel tabata pa caba su estudio di Masters den Business Administration na University of Colorado, pero su recursonan ■ caba prome.



Thais a acudi cerca Aruba Scholarship Foundation y el'a ricibi un beca suficiente grandi ■ e por ■ gradua. Recientemente Directiva di ASF tabata busca un miembro nobo ■ reemplaza Erwin Croes cu ■ bay biba na Corsou y nan a pidi Thais pa sirbi. Mes ora el'a contesta ASF ■ yudami caba mi Master' Degree. Awor ta mi turno y un honor pa mi apoya ASF. Desde aña 2006 Thais ta un Junior Lecturer na Universidad di Aruba. Alavez e ta trahando riba su doctorado (PH.D) y na cuminsamento di ■ aña aki Thais a wordo apunta Student Counselor. Thais su trayectoria profesional ta diversa y ■ ta sumamente valioso pa su participacion den ASF. Gerente di dos restaurant aki na Aruba. Na Colorado e tabata Asistente na Biblioteca di University of Colorado y Manager pa Seleccion di Sitio pa un compania cu ta duna servicicionan di maneho di reunion. Prome cu el'a join Universidad di Aruba,

Thais a traha na Sociale Verzekeringsbank (SVB) como gerente di recursonan humano pa 5 aña y por ultimo como gerente ■ relacion publico ■ un aña. Como parti ■ su research pa su Masters Degree, Thais a studia e factibilidad di recycle e desecho na Aruba pa yega na un posibel solucion pa e problema di e landfill na Barcadera-Parkietenbos. Ademas di su Master's Degree di University of Colorado Thais tin un BS den Hotel and Restaurant Management di Florida International University na Miami. Thais y su casa tin dos yu y nan ta biba na Bringamosa 3-G, Santa Cruz. Aruba Scholarship Foundation ta orguyoso di tin Thais como Trustee. Si bo kier sa mas ■ Aruba Scholarship Foundation contact clydeharms@yahoo.com

Problema entre pareha pa buracheria

STA. CRUZ -- Asistencia di polis a wordo pidi dialuna pa 2:30 di madrugada, na un cas den Bernhardstraat unda un pareha tabata bringando. Ora cu polis ■ yega, nan a topa cu e homber J.F.S. naci na Colombia di 41 aña y e muher M.A. naci na USA di 28 aña. Polis a mira cu e muher tabata basta bao di influencia di alcohol. E homber a bisa polis ■ e muher a kibra varios cos den cas y e no kier e mas den cas. Mirando cu M.A. tabata basta burachi, polisnan a detene y hibe warda di San Nicolas, unda el'a keda cera. Pa 3'or di madrugada, e homber J.F.S. a bay warda pa hiba paña pa M.A. y ■ bisa polisnan cu e kier pa nan laga M.A. bay cas. Polis ■ bis'e cu M.A. ta sali te 8:45 di mainta. E homber a rabia y ■ bisa polis cu e cos ■ pasa na su cas y e ta responsabel. Polis a hala su atencion y el'a bay cas bek.

Ladronnan a bay cu dos tire completo for di auto

STA. CRUZ-- Polisnan di Oranjestad a bay dialuna mainta 8:30 na un cas den Chilestraat, unda ladronnan a bay cu dos tire di auto. Na e cas polis a papia ■ e habitante V. kende a bisa polis ■ anochi, el'a laga ■ auto bon y mainta e tabata falta dos tire. El'a bisa polis cu su bisña tin camara.

Ladronnan a dreña via dak y a laga ravage atras

STA. CRUZ -- Asistencia di polis a wordo pidi dialuna pa 8:30 mainta, na Angelo den Caya Betico Croes pa un kiebri. Na yegada e doño a bisa polis cu supuestamente ladronnan a dreña via dak y a rebotea tur cos den e lugar. Polis a tuma su keho.

Homber cu arma di candela scondi den kashi

STA. CRUZ -- Un señora a yama warda y pidi asistencia pa su casa cu tabata burachi y tabata maltrat'e. Na yegada na e cas dialuna atardi 3:30, polis di Santa Cruz a topa ■ homber F.st. J. naci na Aruba di 51 aña, kende tabata burachi y/of droga y tabata hopi agresivo. E muher A.M. naci na Aruba di 41 aña, hopi spanta y cu miedo, a bisa polis cu e homber a sconde un arma di candela den un kashi. Cu permiso ■ e señora polis a bay busca den e kashi y a topa cu algo parecido na un revolver ■ man. Polis a detene e homber y a bay warda cune. Polis a cera e homber y a confisca e arma ■ entregue na Recherche.

Homber a baha rabia riba ladron cu a dreña su cas

STA. CRUZ -- Asistencia di polis a wordo pidi dialuna pa 8:30 di anochi, na un cas den Caya Corsou unda tin un pelea. Na e cas polis a papia cu ■ victima A.R.G. kende ta bisa polis cu el'a wordo maltrata ■ ■ homber ■ B. ■ cu ■ dale ■ mokete den su cara. E motibo ■ cu R.B.S. ta pensa cu el'a horta den su cas. Polis a bay na cas di ■ B.S. den Bellisimastraat y a papia cune. El'a bisa cu el'a haya di fuentenan hopi serio cu A.R.G. a dreña horta den su cas. El'a admiti cu el'a dal A.R.G. ■ mokete den su cara. El'a bisa cu e sa cu el'a haci fout, pero e tabata hopi rabia. Polis a bis'e cu e tin suerte cu A.R.G. no kier duna keho. Polis a consehe si ■ tin prueba, e bay warda di polis cune pa nan haci nan investigacion.

◆ Nos ta revisa bo matras completamente

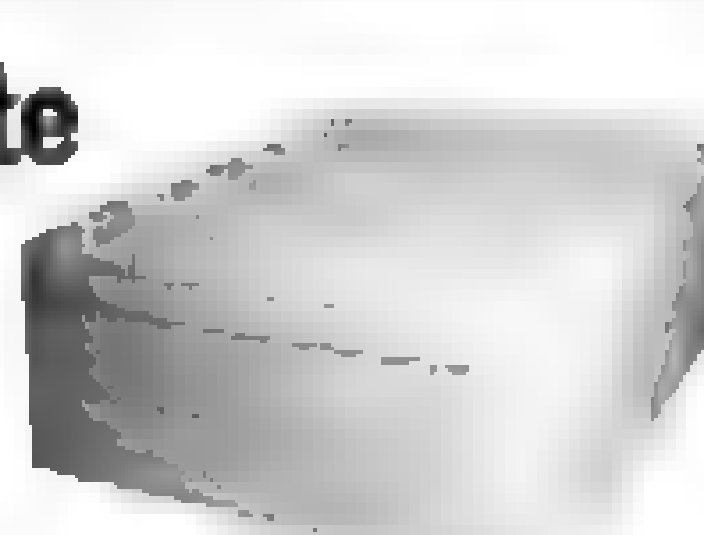
◆ Bon Calidad di tela

◆ Borda cu extra foam pa mihor support

◆ Busca mainta y entrega atardi mes

Sabana Blanco 34-A,

Tel: 582 2709 // 582 4405



*Drumi dushi y relax...
riba e mihor matras*



Comision di Carnaval di Chikitin Bin Bin Speelschool cu un

MASQUERADE VOLLEYBALL TOURNAMENT Y WEGA DI DOMINO

STA CRUZ -- Dia 4 di Februari 2011 school di Chikitin Bin Bin ta organiza un "Masquerade Volleyball tournament" combina cu un anochi di Wega di Domino na Centro di Bario Noord. E anochi ta cuminsa for 7'or di anochi te cu 12'or di anochi, cual sigur lo ta un tremendo oportunidad pa tur hende por warm-up pa Calypso ■ Roadmarch contest. Cu animacion di SONGGO band esaki sigur lo bay ta un ambiente fenomenal. Ya caba 7 team a inscribi pa e Masquerade Volleyball tournament. Esakinan ta: Inmigracion, Aduana, NV Elmar, Dijtham, Costa Linda,

CMB, ALBO y CMB NV. Si bo team no ta aparece den e lista aki y boso ta desea di midi forza cu un di e teamnan aki. No vacilai. Tuma contacto cu Salimah Luidens na 594-0688 pa asina e chens aki no bay perdi. E team mester ta consisti di dama y cabayero y inschrijgeld ta awg 5. pa persona. Teamnan di Domino cu ya caba ■ inscribi ta: Caba Cos, Friendly y Red Stones. Si bo tin un team di domino y ta desea di midi forza mental cu un di e teamnan aki riba menciona, yama Carisma Farro na 594-8208. E teamnan di domino ta hunga dos wega. Lo bay tin diferente

premio ariba e anochi aki. Banda di cu e evento aki ta uno pa nos por recauda fondo pa Chikitin Bin Bin Speelschool, nos kier ■ crea un ambiente dushi y carnavalesco pa Aruba en general y principalmente e pueblo ■ Noord por bin pasa un rato dushi y deportivo. Comision di Carnaval di Chikitin Bin Bin Speelschool ta spera un y tur na Centro di Bario Noord y asina tambe mediante bo presencia y contribucion yuda un grupo di Carnaval cu tin mas di ■ aña ■ existencia y cu semper a trece un grupo luhoso y yen di ambiente ariba caminda.

Parlamentario mr. Andin Bikker di PDR :

Lo bay entrega un concepto di ley Personal na Minister Mike De Meza

STA. CRUZ -- Parlamentario mr. Andin Bikker a duna di conoce cu den parlamento tabata tin reunion tocante Brandstofclausule. Hopi ta e preguntanan cu pueblo tabata tin pa varios tempo caba. Preguntanan manera: Con ta haci ■ calculacion di Brandstofclausule? Aruba ya caba ta generando parti di nos coriente a base di motinan di biento y tambe tin e boiler nan. Toch ta cobra ■ brandstofclausule 100% riba cada kilowatt. Parlamentario Andin Bikker lo bay entrega un concepto di ley cu ta regarda ingredientenan di e concepto di ley ■ ya caba a wordo entrega na Parlamento.

Ta spera cu por delibera riba e conceptionan di ley ■ asina yega na un mihor resultado pa ■ pueblo di Aruba. Pueblo mester ta consciente cu nan por bin presencia e reunionnan aki debi cu e reunionnan aki ta public. Si no por bin sinta den parlamento por haci esaki na cas via di computer. Parlamentario Andin Bikker ta duna di conoce cu su persona y parlamentario Donny Rasmijn di AVP a atende como delegacion un conferencia riba energia di Caribe. Mayoria di e ingredientenan cu a wordo poni den ■ concepto di ley ta wordo studia, evalua of aplica den Caribe caba. Den e concepto di ley



■ wordo poni cu mester concentra riba e uso energetico riba aparatonan electronico. Tambe ■ Gobierno Mericano ■ otorga 15 milyon dollar na Puerto Rico unda cu nan ta pasando di cas pa cas cu aparatonan similar cu fraccion di PDR ta usando aki na Aruba pa asina midi e casnan di menos recurso. Esaki pa midi kico un television, airco, frigidaire etc ta gasta. E 15 milyon cu presidente Obama a pone disponibel ta pa na momento cu nan constata cu sea ta bo airco, television of frigidaire no ta eficiente. Si nan ta gasta hopi, nan lo cambia e frigidaire y tuma e otro frigidaire cu no ta traha eficiente. Asina lo recycle ■ frigidaire. Tur esaki ta wordo haci debi cu ta tanto bal bo ta baha ■ un banda e prijs di kilowatt, pero ■ otro banda e pueblo ta keda cu aparatonan cu ta usa demasiado energia pero cu por wordo reemplaza cu otro aparato cu no ta usa hopi energia.

Sra. Yvonne Webb di Monumenten Fonds:

Servicio di Stadhuis lo wordo limita

STA CRUZ -- Den un entrevista sra Webb - Kock a relata e motibo cu lo limita servicio di Stadhuis. Aruba for di hopi aña caba ta purbando pa embeyece nos cayanan, y principalmente e edificacion cu ta cay bao di monumento. Ora cu ta papia di mantencion ta papia di hopi placa. Director di Monumenten Fonds Aruba, sra Yvonne Webb a duna di conoce cu actualmente Monumenten Fonds ta buscando e financiamiento debi cu e proyecto pa renovacion di Stadhuis ta bay ta un proyecto hopi costoso. Monumenten Fonds mes tin arquitectonan cu lo keda encarga cu e proyecto. Pa e luna aki tur cos mester ta cla pa asina bay over pa un destaho publico. Sra. Webb ta spera cu e destaho publico bay bon pa asina e keda den



■ suma presupuesta pa drecha stadhuis. Calculacionnan ta cu e trabaonan lo cuminsa despues di Maart. Na momento cu e trabaonan cuminsa e servicionan di nos Stadhuis lo ta limita y ta spera cu pueblo di Aruba tin comprension pa esaki. Lo bay tin basta molester debi na construccion cu lo trece basta stof y zonido. Na momento cu e proyecto keda cla, Aruba tin un stadhuis bek manera

debe ser. Calculacion di cuanto e trabaonan lo bay dura lo ta bay ta den careda ■ 6 luna. Tanto e edificio color berde corra y e parti nobo cu ta blanco y unda e publico ta usa tur tres parti ■ bay wordo adapta y manteni. Te ainda no ■ tuma un decision kico lo bay pasa cu e servicionan cu ta wordo duna pero na opinion di Monumenten Fonds ta posibel pa haci cu ■ funcion den e departamento sigui conhuntamente cu construccion aunke cu e ta trece su limitacionnan. Sra Yvonne Webb a duna di conoce cu un parti di e trahadornan lo mester bay den un otro parti di e edificio y si e situacion ta un molester ■ e publico anto e ora minister conhuntamente cu e director por dicidi si lo mester bay cu e departamento na un otro edificio temporalmente.

Solo di Pueblo ta busca

Un lay-out person of graphic-designer pa nos departamento di layout.

Pa lay-out corant den Adobe Indesign, mester tin conocimiento di Adobe Photo Shop, Mester tin conocimiento di computer.

Orario: 6'or - 10'or Aplica via e-mail na: solodipueblo@gmail.com

Dianan di checkeo di sucu, cholesterol, triglyceride y presion na Wit Gele Kruis pa Februari 2011

STA. CRUZ -- Wit Gele Kruis ta recorda tur cliente y pueblo en general cu pa 2011 ta sigui cu ■ atardinan di control den edificionan di Wit Gele Kruis Esaki lo bira 4 biaha pa aña 2011 na luna di Februari, Mei, Augustus y November. E atardi aki por pasa controla sucu, cholesterol, triglyceride y presion y tambe corta huña di man y pia na e diferente oficinanan di Wit Gele Kruis situa na Savaneta, Noord, Oranjestad, Dakota, San Nicolas y Sta Cruz di 3.00 – 4.30 pm Schedule pa Februari ta lo siguiente:

Na Noord: diamars 8 Febr. 3.00- 4.30 p.m
Na San Nicolas: diahuebs 10 Febr. 3.00- 4.30 p.m
Na Oranjestad: diamars

15 Febr. 3.00- 4.30 p.m
Na Savaneta: diahuebs
17 Febr. 3.00- 4.30 p.m
Na Sta. Cruz: diabierna
18 Febr. 3.00- 4.30 p.m
Na Dakota: diabierna
18 Febr. 3.00-4.30 p.m

Miembronan ta paga pa controla fls.12.00 y no miembro ta paga fls.20.00 Pa corta huña miembro ta paga fls.12.00 ■ 15.00 y no miembro ta paga fls.

20.00 of fls. 25.00. Pa mas informacion por yama oficina principal tel:5824444 of oficina na Noord tel: 5876010 y oficina na Savaneta tel. 5847020

Ta recomendabel pa no come 2 ora prome cu ■ checkeo Please tuma bon nota di e fecha-, dia- y oficinanan No hunge ■ bo salud pero cuid'e!!



CHAUFFEUR NO A REGULA SU VELOCIDAD Y A DAL TRAS DI PICK-UP



STA. CRUZ -- Dialuna merdia a drenta informacion ■ un accidente dilanti di Watergate Mesora polis a dirigi su mes pa e sitio Na yegada di e patruya, nan a bin constata cu ta trata di un accidente unda e chauffeur di Kia Sportage blanco A52046 no a regula su velocidad, ni a mantene distancia y a bay dal tras di ■ pickup Toyota Hilux berde A27298 Afortunadamente ningun hende ■ resulta herida



Comunicado! Comunicado!
Comunicado!

URGENTE

Pa medio di e comunicado aki directiva di "Sindicato ■ Trahadornan di Aruba" (S.T.A.) kler a invita tur e empleadonan di AAA N.V. pa acudi na un reunion cu caracter di urgencia ariba:

Fecha : 2 di Februari 2011 (diarazon)

Lugar : Sede di Simar

Ora : 07:30 PM

E puntonan di agenda:

1. APFA
2. Caso den Corte (vacacion riba dia di fiesta)
3. Palabra Liber

BINI UNO BINI TUR

MADURO HEAVY EQUIPMENT N.V.

Santo pa Basha, Santo pa Pleister,
Crushed Sand, Piedra, Tera pa Mata,
Grانيت. Tambe nos ta Rosa Tereno,
Coba Pos y Fundeshi.

ROOI BOSAL 49
TEL.: 585-1708
FAX.: 585-6299



Aruba lo ta anfitrión di reunion grandi di PAHO na juni

MUNDO HENTER LO REFERI NA E "ARUBA DECLARATION" RIBA OBESIDAD

Minister Dr. Richard Visser logrando su meta!

STA CRUZ -- Durante dos dia y mey tabata tin un cantidad di experto na Aruba pa hunto prepara e reunion di PAHO cu ta tuma lugar na luna di Juni proximo aki na Aruba. Durante e reunion na Juni lo atende mas o menos 100 lider di Gobierno y expertonan riba tereno di salud di diferente pais. Cu esaki, Aruba ta wordo poni riba mapa mundial y paisnan lo referi na e "Aruba Declaration" despues cu e wordo trata durante e reunion di World Health Organization. Minister Dr. Richard Visser ta un experto riba e asunto di obesidad y cu enfasis riba obesidad bao di nos muchanan. Su experticio e nota usand'e solamente na Aruba pasobra algun luna pasa e tabata invita hasta pa delibera cu e ekipo cu ta conseha Cas Blanco di Merca riba e problematica aki. Su vision bay mas leu cu djis Aruba kier pa mundo henter pone atencion na e asunto serio aki cu tin su efectonan pa nos poblacion despues. Si tur cos ta bon durante e "Year End Meeting" di "United Nations" cu e aña aki ta tuma lugar na New York, e paisnan lo sinte hunto pa delibera riba nan "Millennium Goals". Ta pa di dos biaha den historia di Nacionnan



Uni, cu a logra pa pone un tema di salud riba agenda di e retonan di mundo. E prome vez tabata na aña 2000 cu a pone e problema di HIV y e aña aki a logra pone Obesidad riba agenda.

Ta p'esey e reunion cu a tuma lugar siman pasa na Aruba tabata hopi importante pa expertonan riba tereno di obesidad por a delibera riba e temanan cu lo discuti na Juni durante e sesion di PAHO na Aruba. E participantenan siman pasa na Aruba tabata entre otro representante di "Obetech Obesity Research Center" y di "Centers for Disease Control & Prevention" di Merca. Tambe tabata presente e presidente di PAHEF, Presidente di IASO Brazil, representante di Manglarelto Hospital di Ecuador, Director di Caribbean Institute Nutrition Food di Jamaica, Minister Dr.

Richard Visser a logra conta cu presencia di e "Coordinator Chronic Diseases" di PAHO - WHO tambe e "Coordinator Pan American Nutrition and Development" di PAHO - WHO y tambe e consehero di Presidente Barack Obama den su "Council on Fitness Sport & Nutrition/White House Task Force on Childhood Obesity". Durante e reunionnan di siman pasa a sali afor e retonan relaciona cu obesidad (specialmente bao di muchanan) ta un asunto cu ta surpasa djis e cartera di salud y su influencia riba finanza, transporte, agricultura y asina lo por sigui menciona.

A prepara diferente scenarionan na luna di Juni proximo lo keda discuti y vota riba dje pa por presenta durante e reunion na fin di aña. Na e reunion di Nacionnan Uni na New York fin di aña lo papia riba e "white paper" cu ta e aspectonan científico y sin duda tambe lo elabora riba e aspectonan politico. Y ta aki ta caminda lo referi na e "Aruba Declaration on Childhood Obesity" ora trata e aspecto politico rond di e cambionan cu kier logra con pa mundo henter atende cu e retonan di obesidad.



IPA SU CENTRO DI INVESTIGACION CIDE A TENE CHARLA COMUNITARIO

ESAKI TABATA TOCANTE CALYPSO Y MULTILINGUALISMO CU INVITADO SPECIAL ANTONI GARIO



STA CRUZ -- Riba 19 di Januari 2011 Instituto Pedagógico Arubano (IPA) a haya bishita di Profesor y linguista Hubert Devonish hunto cu su studentenan di "The University of the West Indies" di Mona, Jamaica. Nan bishita tabata den cuadro di investigacion riba Papiamentu y multilingualismo na Aruba. Drs. Joyce Pereira tabata encarga cu nan guia. Drs. Gregory Richardson, investigador di Centro di Investigacion y Desaroyo di Enseñanza (CIDE) y docente di Estudionan Caribense, tene un presentacion riba musica y idioma dirigi na e studentenan Jamaquino, hunto cu algun invitado. Den su presentacion drs. Richardson a enfoca riba Calypso y multilingualismo. El a haci un analisis riba e desaroyo y percepcion di "San Nicolas English" ta un variante di Ingles Caribense. Tambe a haci un analisis comparativo entre Papiamentu, San Nicolas English, Calypso y Tumba. A bin resulta cu tin hopi similaridad historico etnico y geografico entre nan. Por pensa akinan riba caracteristicanan di resistenciay creolizacion, como tambe herencia ritmico y Africano. Como orador invita tawata tin

compositor, arreglista y activista di Calypso, señor Antoni Gario. Na un forma hopi bibo y intenso, Gario a presenta su punto di bista riba e desaroyo cultural, historico y economico di Calypso. El a enfoca riba algun aspecto esencial cu den su opinion obstaculiza e desaroyo artistico di hopi mucha menos afortunada. Tambe el a comparti su opinion tocante aspectonan psicologico y di uso di idioma cu lo por tin influencia riba e calidad e genero artistico cu e stima. E presentacion a bay den un ambiente hopi interactivo, den cua e un publico hopi varia a debati riba diferente tereno. IPA kier gradici señor Antoni Gario pa su presentacion durante e charla. Especialmente den un periodo asina druk. Tambe kier a gradici Profesor Devonish y drs. Joyce Pereira pa nan aporte y participacion.



The Little Stars Carnival Group

STA. CRUZ -- E aña aki nos ta participa cu e Tema: "Nag & Nagaina Protecting The Ruby & Sapphire". Nos ta invita tur scout pa participa den e parada nan di mucha di Noord & Playa. Nos ta permiti muchanan di tur edad cu ta desea pa goza di nan carnaval cu excepcion di muchanan bao di 6 aña nos ta pidi pa nan mayornan participa cu nan yiu. Participacion di e mayornan ta costa AFL 50.00 cu ta inclui un jacket of top mescos cu e muchanan, headpiece, food & beverage mescos cu e muchanan. E muchanan aki mag di bay cu un stroller/byce/auto. Nos tin diferente opcion con e mayornan por decora esaki pa e pas cu e tema. Pa tur hende den e grupo ta bisti/decora cu ta pas cu e tema. Ban laga nos muchanan disfruta nan carnaval mañan nan por sigui engrandecé nos cultura.

Akela Sharlyn Tromp-Farro GL, San Domingo Noord Lider di Grupo The Little Stars Carnival Group Washington 37-C, Noord Aruba. Tel: 586-3396 Cel: 593-0834, e-mail: shatrofa@setarnet.aw or shatrofa@hotmail.com

The Little Stars
Celebrating 40th Anniversary participating in Children Parades of Noord & Oranjestad

Nag & Nagaina protecting the Ruby & Sapphire
The Cobra's of The Jungle Book Story

Children Parades 2011
Noord 26 Feb & Oranjestad 27 Feb

Back Top Girls
Girls: White Panty Hose or Strutch
Silver Decorated Shoe

Unisex Headpiece
Cobra Whistle Band

Price per child AFL 90.00
2 Brother/Sister AFL 175.00
Parents: AFL 50.00
Inscription AFL 50.00

Includes:
Costume with Headpiece
Food & Beverage with Music

Group Leader
Akela Sharlyn Tromp-Farro
Tel 586-3396 Cel 593-0834
CEDE Washington 37-C, Noord Aruba

Cu e tema:

I LIKE DUSHI!

Dushi Carnival

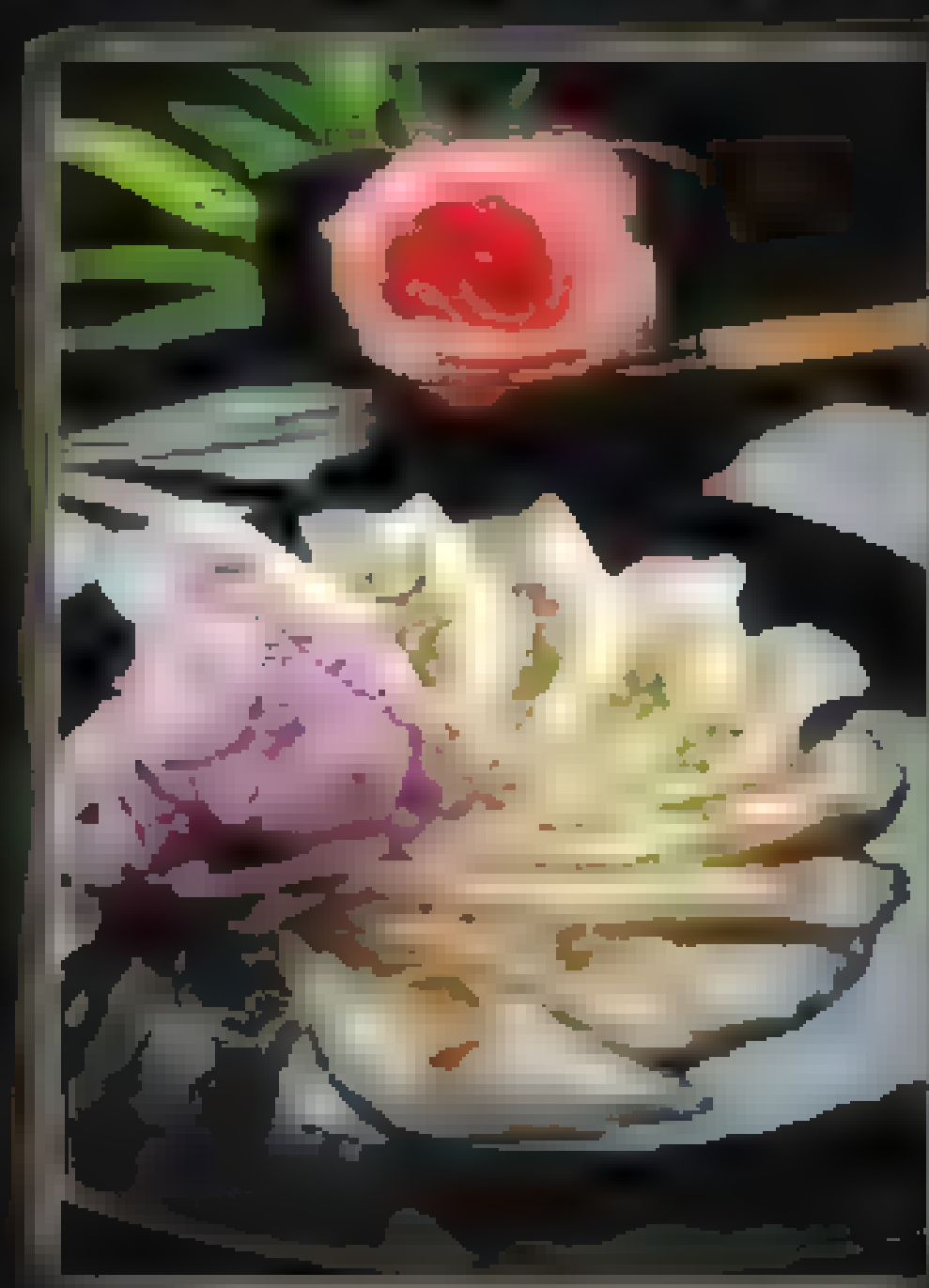
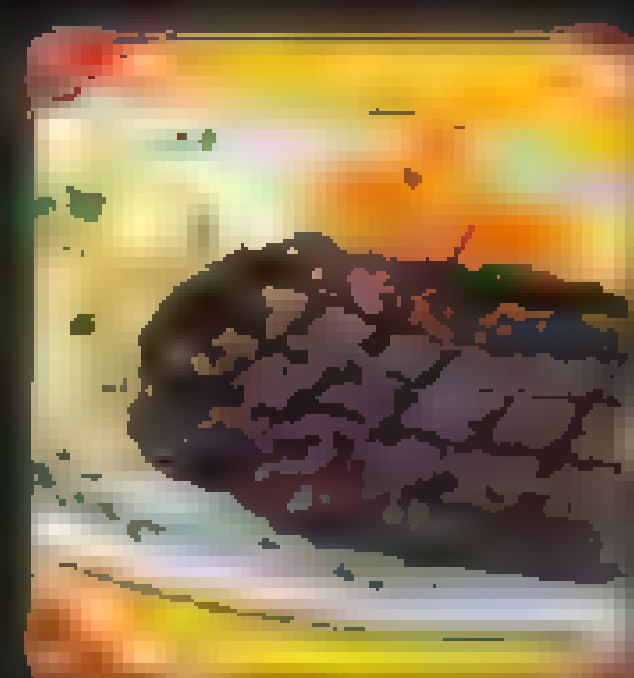
Group ta participa den Youth Parade na Playa 13 di Februari proximo!

STA. CRUZ -- For di seno di "Dushi Carnival Group" nos redaccion a haya otro grandioso noticia cu dia 13 di Februari proximo nan lo ta participando den Youth Parade, e parada cu anteriormente tabata wordo yama Ballonnen-optocht na Playa "Dushi Carnival Group" cu a wordo funda 4 aña pasa e bin ta cosecha hopi éxito pa su estilo diferente den su temanan di Carnaval como tambe den musica cu Hildward Croes y su Dushi Band ta pone riba caminda.

Esaki a crea cu grupo di fanaticada cu ta core di esun mas jong te esun mas grandi. Pa por complace cu tur edad, e aña aki 13 di Februari proximo, "Dushi Carnival Group" cu orguyo ta anuncia nan participacion den Youth Parade specialmente pa tur nos muchanan cu ta fanatico di Dushi Band. Danki na Compra N.V. cu su productonan Pringles, Chips Ahoy & Oreo, na Tropical Bottling cu su refresconan Tropical na Memo cu tur su producto nan pa school y Dominos Pizza, Dushi Carnival Group tey nos muchanan tambe y ta extende un cordial invitacion na su fanaticonan chikito y grandi pa pasa inscribi na CD & more pa unicamente Afl 45. Den e prijs ta inclui bo "I Like Dushi shirt", bo bandana, bo "I Like Dushi Thumbs Up", refresco tropical Pringles, Oreo & Chips Ahoy, snacks, awa cu juice henter parada. E leuk di Youth Parade ta, mescos cu ballonnen di San Nicolas si e muchanan kier bin cu nan bicicleta, nan step rollerblades, ripstick, skateboard, of si e mayor kier bin cu stroller, tur esey ta liber pa gusto di cada persona Youth Parade Playa ta 13 di Februari pues no tarda pasa inscribi awe caba na CD & more na Cumana 84 telf 5887230.

Buccaneer Restaurant introduces 3 Course Dinner for \$30.00

A la Carte Menu filled with 32 entrees including Seafood delights, Steaks, Salads and Pasta entrees



For reservations please call: 586-6172 or
E-mail us at info@buccaneeraruba.com

Sra. Joyce Bartels, director di ATIA:

Aña 2011 ta bay ta un aña productivo pa ATIA. STA CRUZ -- Director di ATIA, sra. Joyce Bartels ta duna di conoce ■ tin un comision cu ta consisti ■ tur e companianan cu ta miembro di ATIA cu ta duna training y tambe e hendenan cu ta den mundo di excelencia. E comision lo ta bay ta encarga oficialmente cu e premiacion a base di criterionan internacional di excelencia pa un negoshi den diferente criterio. E comision hunto cu Universidad di Aruba ■ tambe lo bay duna su parti di aprobacion tambe pero lo bay introduci e criterionan. Tambe nan lo traha con e premiacion lo wordo duna unda cu tambe ta bay tin huradonan, pero tur e proceso ta bay cay bao ■ e comision. Mas informacion ta bay ta riba website di ATIA y por haya tur informacion ■ kico e criterionan ta. Sra. Joyce Bartels ta amplia ■ un di e criterionan ta inovacion, ki plan di mercadeo un compania por tin, ki tipo di liderazgo y compania bo tin. Tur esaki ta criterionan internacional. ATIA ta organiza ■ evento aki pasobra ATIA ta para pa yuda su miembronan y futuro miembronan pa ta excelente y esey ta ■ manera cu abo como doño por percura ■ laga



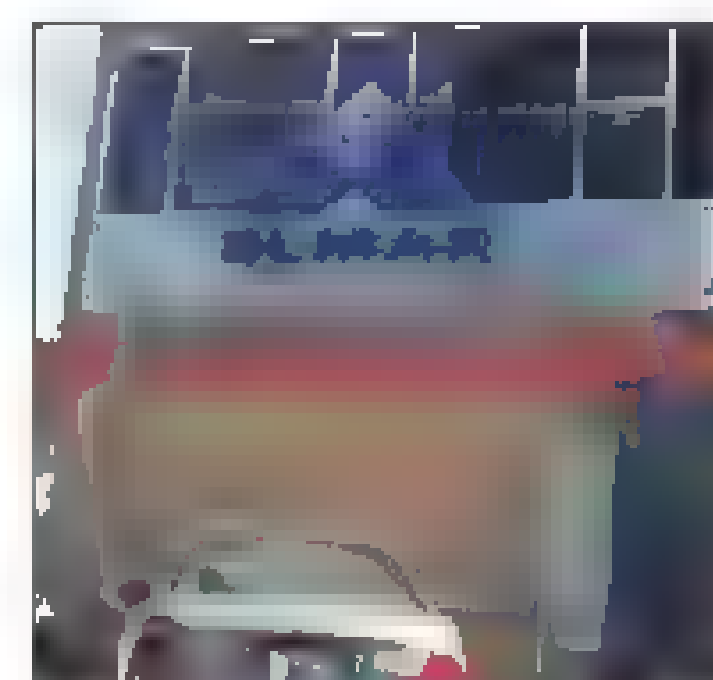
bo negoshi bay dilanti. ATIA lo bay cuminsa premia y tambe duna oportunidad di waak con nan negoshi ta para. ATIA na ■ momentonan aki ta den su plan operacional y cu lo keda promove pa e generacion mas jong cu ta interesa di lanta nan propio negoshi. Tambe ATIA lo bay haci un otro proyecto pa asina duna oportunidad na hendenan cu kier lanta nan mesun negoshi pa nan haya bon informacion. Habri un

negoshi no ta algo di un dos tres. Estadistica ta bisa tambe cu e prome aña di habri un negoshi 50 % ta faya. Debi cu hopi biaha ■ personanan no tin ■ guia y no tin informacionnan corecto. ATIA lo bay sinta cu ■ companianan cu ta miembro pa asina bin cu un plan pa seis y ocho siman unda cu personanan cu ta interesa, ta bay haya un curso pa nan ta mihor para na momento cu nan habri nan negoshi nobo.

Ing. Albertico Koolman di Elmar:

Elmar tin servicio nobo pa esnan cu ta sinti cu luznan di caya no ta duna suficiente luz

STA CRUZ -- Ing. Albertico Koolman di Elmar a duna di conoce cu Elmar tin un servicio nobo pa esnan cu por ehempel tin un palo di luz cerca di cas, semper bo por aplica cerca Elmar. Bo mes mester cumpra bo luz y Elmar mes ta midi. Di biaha por haya ■ cuanto ■ lo salí pa luna. Tur cos ta depende di ki tipo di material bo compra. Ora cu Elmar caba ■ midi, bo por cera un acuerdo cu Elmar. Na momento cu bo cera e acuerdo, Elmar ta pega e luz gratuitamente pa bo na e palo di luz. Tur luna bota haya un cobranza apart pa e servicio cu ta wordo duna door di Elmar. E suma normalmente ta un suma fiho pero tur cos ■ draai rond di ■ brandstofclausule. E prijs por varia un tiki pero practicamente e consumo ta igual. Ing. Albertico Koolman a duna di conoce cu e prijs ta salí den careda di 35 florin ■



luna. Si e proceso bay liher y e contracto wordo firma, den 2 pa 3 dia Elmar ta duna bo e servicio pa pone e material pa bo. Tur hende por haci un peticion.

Si bo ta sinti cu dilanti di bo cas ta hopi scur y ■ bo por pone luz y bo mes ta desea esaki, semper e posibilidad cu Elmar ta duna bo, ta un opcion. Tambe tin e posibilidad di busca mas informacion riba e website di Elmar, cu ta www.elmar.aw pa asina sa mas di e servicio cu ta wordo duna y tambe e contract y prijsnan cu tin pa e servicio.

Homber a wordo pidi pa kima cas

STA CRUZ -- E muher L.D. naci ■ Haiti di 37 aña, dialuna pa 12'or di merdia, a bay warda di Playa hunto ■ un homber di edad y el'a bisa cu e homber cu ta hunto cune, a bise cu un muher ■ ta biba den Emanstraat, kier a pague pa ■ kima cas di L.D. den ■ Christinastraat. E homber a nenga y ■ bay pone L.D. na haltura. E caso a haya mas atencion, ora cu L.D. a mira un choller cu un jerrycan den su cura. El'a pensa cu e muher lo a paga e choller pa kima su cas. Polis a bay na e cas den Emanstraat, pero bisñanan a bisa cu no tin ningun hende na e cas. L.D. a bisa polis cu e kier entrega keho. Polisnan a bay na su cas den M. Christinastraat y den cura nan a haya un saco di plastic na candela. Investigacion ta tumando lugar.

Mucha muher a maltrata homber cu a bati su mama

STA CRUZ -- Asistencia di polis ■ wordo pidi dialuna pa 8:30 di anochi na un cas den Mount Scenerystraat, pa atende un pelea. Bayendo pa e sitio, polis ■ wordo informa cu e homber victima a meld na warda di San Nicolas. E tabata tin un kap na su cabez. El'a bisa polis cu e yiu muher di su ex -amiga a dale cu un obheto. Polis a bay na e cas y ■ papia cu ■ señora, kende a bisa polis loke a pasa. E mucha muher di 17 aña a bisa polis ■ e ex di su mama tabata maltrata su mama y el'a coy un cos mande cune, pa defende su mama. Polis a deten'e y hib'e warda, unda KZP, ■ wordo poni na haltura.

FIVE STAR septic tank Services

Compania local

bira un cliente vast di nos y resibi e di 5 servisio na 50% descuento.†

Nos servisio ta 24 oray 7 dia pasimant.†
pa mas informacion yama Sr.chebo†

Cell : 565-9602



Brazil Taekwondo Stichting

StaCruz--a lansa un paspoort di Taekwondo pa su miembronan. Dialuna ultimo Brazil Taekwondo Stichting a lansa un paspoort di Taekwondo pa su miembronan. E tempo cu ■ fundacion tabata carga ■ number di Savaneta Taekwondo Stichting y ■ Stichting tabata train na Marinierskazerne na Savaneta nan tabata haci uso di esaki. E idea di e paspoort aki a bin bek ariba mesa anja pasa pa haci esaki atrobe pero den un forma mas grandi, pero mirando cu cos no ■ cana suave ■ pone cu awor numa Brazil Taekwondo Stichting a introduci esaki pa tur su miembronan. Sra Maria Geerman cu ta ■ ledenadministratie ■ Brazil Taekwondo Stichting ta encarga cu tur ■ paspoortnan di e atletanan. Den ■ paspoort ta bin un potret di ■ cargador di e paspoort cu tur su

datos personalnan den dje. E uso ■ paspoort ta pa registra y controla tur miembro, ora di participa den un evento di combate y e atleta resulta cu un premio esaki lo wordo poni den e paspoort y firma door di e organisador di e evento. Tambe ora di examen y e atleta a pasa pa su siguiente faha tambe lo wordo registra den e paspoort. Si ■ atleta sigui su rumbo den Taekwondo y participa den e curso di referee duna door di Aruba Taekwondo Bond y a pasa esaki e ora ey tambe e lo wordo registra den e paspoort. Si ■ atleta tin un of otro funcion den e directiva di Brazil Taekwondo Stichting, manera Clifford Rasmijn tambe lo wordo poni den e paspoort. Asina aki Brazil Taekwondo Stichting tin tur e resultadonan di e atleta durante su carrera di Taekwondo, e record aki ta keda pa bida

den e paspoort. Ariba e potretnan por mira e 25 atletanan cu tabata presente na training Dialuna ultimo y cu ya ■ ricibi nan paspoort cu masha orguyo mes pa e idea unico aki ya cu esaki ta bay tin den dje tur nan logronan cu nan lo bay logra den e deporte di Taekwondo. E dos atletanan Kendrick Lacle y Marc Giel a keda masha contento cu nan paspoort y nan tabata kier a mostra pueblo con bunita e paspoort ta den e potretnan so hunto cu Sra Maria Geerman. Ainda tin lugar pa esnan cu kier train cu Brazil Taekwondo Stichting, nos ta situa panort y patras di misa di Brazil den e gymzaal di Tarcisius Kleuterschool tur Dialuna. Diaranson y Diabierna desde 5'or di atardi. Ata aki bo oportunidad pa bira un campeon den futuro tanto local como tambe internacionalmente.

IDEFRE ta cera dia 2 di Februari parti mainta

Sta Cruz--En conexion cu presentacion di Minister di Salubridad Publico y Deporte riba su maneho general na personal di IDEFRE, oficina di IDEFRE situa den Certified Megamall y tambe filial San Nicolas

Sport Centrum ta cera diaranson dia 2 ■ februari for di 7:30am ■ cu 12:30pm. Desde 1:30 pm oficina di IDEFRE y su filiaal na San Nicolas ta habri bek pa duna servicio na publico. Gerencia.

NO 24
NUESTRA TELE NOTICIAS



Na un spa na un hotel di 5 strea ta busca un PELUQUERA. E peluquera mester por tin transporte propio y tambe dispuesto pa traha den weekend. E peluquera tambe mester por domina e idioma di Ingles. Por yama 5622100 of 5868299 pa un cita.

AVB DRECHANDO TERENONAN DI FUTBOL

Sta Cruz--AVB TRAHANDO PA FUTBOL. PONIENDO TERENONAN DEN CONDISHON PA HUNGA FUTBOL. Den su afan pa promove e deporte di futbol y trata na eleva ■ nivel ■ futbol AVB ta cumpliendo cu petishon di e miembronan pa drecha e terenonan di futbol cu ta den mal estado y cu ta varios. Esaki ta bai segun turno di e petishonnan cu drenta. Despues di e torrencial awacero cu a cai e terenonan no ■ keda den mucho bon condishon pa train of hunga. AVB no ta priminti solamente haciendo propaganda sin juda cu nada pero ta bini man na obra y ta actua di inmediato pa juda ■

deportistanan. Diasabra ■ cuminsa cu tereno di Arsenal y diadomingo a toca turno na Sport Boys Ta ■ menciona ■ sr Foyen Lacle a tuma 10 dia di vacante pa por maneha e grader ■ haci e terenonan limpi. Den oranan di atardi por a ripara cu a bini hopi mehoracion ariba tereno. FIFA a priminti AVB 350 mil dollar pero keto bai ta en espera ■ esaki lo jega pa asina por sigi traha pa deporte. Abo bin duna un man no critica so, pero muestra con mester haci si bo por. Den pasado AVB a jega di organisa cursonan pa entrenadornan riba varios nivel. Tambe cursonan pa refereenan. Ambos pa principiantenan y mas

avansa. Entrenadornan y refereenan ta wordo manda pa exterior pa sigi cursonan mas avansa. Tur esakinan ta door di docentenan diploma di FIFA. AVB (cu B) ta haci biahenan ■ exterior den caso di Congresonan cu ta wordo organisa pa of bao auspicio ■ FIFA na unda decisionnan importante ta wordo tuma pa ■ futbol. Pesey mes FIFA ta cubri tur e gastonan aki pa asina ta sigur di presencia di cada miembro y no por bisa cu ta pa falta ■ placa no ■ asisti na ■ Congreso. Nos ta spera tambe cu AVB lo por bestel un scoreboard adecua pa nan mes cu ta keda marca ora un fringi di awa cai. Stens ariba ken???

The Art of Engraving N.V.



Design, Engraving, Photo ceramic
Sandblasting on marble, glass,
wood, mirror and much more...



Nos ta duna tur servicio den Santana
■ drecha kelder.
Pa graba riba tur tipo di marble y granito

Rooi Afa 33-C Paradera Aruba
Tel.: 588-4433 / 741-3449 / 593-01222 · Fax.: 588-5414





RaceJunkies.com

Aruba's #1 Automotive Site

[Home](#)

[Forum](#)

[Blogs](#)

[Gallery](#)



contact: info@racejunkies.com



Aruba's #1 Automotive Site



RaceJunkies.com

Aruba's #1 Automotive Site

[Home](#)

[Forum](#)

[Blogs](#)

[Gallery](#)



RaceJunkies.com

T-SHIRT

Afl. 25,-



Girls Money Racing

RaceJunkies.com
Aruba's #1 Automotive Site

Cel: 740 32 00

info@racejunkies.com



contact: info@racejunkies.com

NO. 1 DEN LOTERIA

CADENA ALEXANDER

FECHA : 01 Februari 2011

STO DOM	CORSOW	DIARIO	SUPER 4	LOT/CAT	BIG 4
	2173	5642	7319	0468	6572
	2477	5105		4804	
	0937	2692		9827	
LOTTO DI DIA		02-10 12 14 19			
MINIMEGA		03 08 11 24			
MEGABALL		15			
ZODIAC		6144 Capricornio			

CLASIFICADO

FEB 18-25-MAR 4-11-25-TEST Valid till Feb. 7**

TOPICS: RESPONSIBILITIES EMPLOYEE MOTIVATION, PLANNING, TEAMWORK, SETTING STANDARDS, LEGAL IMPLICATIONS, COMMUNICATION, MEETINGS, CONTROLLING, PROBLEM SOLVING, STAFFING, LEADERSHIP, ORIENTATION AND TRAINING, DOCUMENTATION, EMPLOYEE DISCIPLINE.

Tel. 5880950-7438585 developmentaruba@live.com

FEB 17-24-MAR 3-10-17-24-TEST Valid till Feb 7

TOPICS: TELEPHONE ETIQUETTE & RECEPTION TECHNIQUES, RESPONSIBILITIES, MESSAGE TAKING, MOTIVATION IN THE WORK PLACE, CUSTOMER SERVICE LEVELS, DAILY AGENDA, COMMUNICATION, CONFLICT RESOLUTION.

PUBLIC RELATIONS BASICS Orario: 7:30 te 9:30pm

Tel. 5880950-7438585 developmentaruba@live.com

FEB 18-25-MAR 4-11-25-TEST Valid till Feb. 7**

TOPICS: RESPONSIBILITIES EMPLOYEE MOTIVATION, PLANNING, TEAMWORK, SETTING STANDARDS, LEGAL IMPLICATIONS, COMMUNICATION, MEETINGS, CONTROLLING, PROBLEM SOLVING, STAFFING, LEADERSHIP, ORIENTATION AND TRAINING, DOCUMENTATION, EMPLOYEE DISCIPLINE.

Tel. 5880950-7438585 developmentaruba@live.com

TA BUSCA

"Ta desea compra of bende un cas? Yama 7333398"

TA BUSCA

UN KOKKI FEMENINO PA YUDA DEN CUCHINA Y TA TRAHA TUR COS PA BO PA INFORMACION YAMA:562-3789

TA BENDE

dos apartamento luhoso situa na westpunt 13K. apartamento 1 y 3. Pa mas informacion yama 594-1402

TA BENDE

Un cas full muebla na sabanilla Abau si Sta.cruz AWG 275.000,- pa informacin yama 5682724 / 5946472

Ta busca pa compra

Un cas di mas o menos 150.000AWG. Na Sta. Cruz of vecindario pls yama 594-1402

TA BENDE

Un frigidaire Daewoo den bon condicon pa 450 florin. Esun interesa por yama na 5664151

TA BENDE

Walk in Closet

Cash: nobo y grandi prijs segun convenio Pa mas informacion yama 5941402

TA BENDE

Un dog Canopy Americano

cu su cover

masha bunita

Yama: 5941402 Prijs Fl. 750,-

TA BENDE

Un generator Marca Generac gas 7000 watt Afis 1400 pa mas info yama 5682724 / 5946472

TA BENDE

Pa motibo di viahe, Tercel '94 automatic. Prijs ta discutibel. Pa mas informacion yama: 564-6880

TA BENDE / HUUR

Body And Head Piece

Pa caranaval

Por turna contacto na: 5858262/5686453

TA BENDE

Model Mira Avelia Anya: 2000 Color Blanco

Automatic cu Radio y Airco den bon condicon.

Prijs 5000 - (Prijs ta discutibel)

Tel: 5858262

Cel: 5686453/5937680

TA BENDE

1 Frigidaire 1Cama pa in formacion yama na 5613582

TA BENDE

Cushina di Nestor

Ta tur diadomingo na cede di MEP lotin BBQ pa 11.- y Lomito pa 14.- pork chop 12.50 tambe BBQ mix pa 18.- y BBQ special pa 22.- ta un bar bon surti y nos DJ BIBA LEKKER pasa ja di 11or di mainta

TA BENDE

Pa new born - Cama di baby cu ta bira junior bed

- Stroller - Carrier / car sea - Swinger - Walker Tur hunto Pa mas info yama 593-8464

TA BUSCA

Un cas di 3 camber semi ofitui muebla mas pronto posibel, preferibel na pos Chiquito, STA. CRUZ, Oranjestad of vecindario.

Mi budget ta un bon prijs! P!s yama Cel: 7467707/7419451



Medical & Home Healthcare Services

Av. Mito Croes 52, Dakota - Aruba

Tel. 582 6651 / Fax 582 6567

BUSCA TUR BO PRODUCTIONAN DIABETICO

Manera:

Diabetic Hand, Elbow & Knee Lotion
Diabetic Face Care
Diabetic Nail & Finger Cream
Diabetic Foot Massage Cream
Diabetic Key Chain (Jabero)
Diabetic Bracelet and Necklace (Armband i Cadena)
Special Medical Diabetic Shoes
Iluco Perfect Machine pa test su cu den sangre.

Labco Medical
lider den productionan
Diabetico na Aruba

NEW GENERATION

TIN BO SOLUSION!!!

pa chica pos



:5605435

:7477004

servicio pa cas, compania, hotel, ect

World Youth Day Group Aruba

Kier a informa, perdida hopi grandi di nos gran leader di grupo.

Sra. Casandra "Sandra" Pietering-Figaroa

Nos lo bai haya Sandra su falta hopi mes, pero conforme cu Dios Su voluntad. Awor Sandra ta na un miho lugar, den brasan di Papa Dios. Nos lo bai haya falta hopi, especialmente con streng Sandra tawata cu nos, pero serupor cu recordonan bunita cu lo keda graba den nos curazon. Sosega na paz nos gran amiga y leader.



The WYD'ers ta wordo encarecidamente invita pa ta presente un acto di entierro cu lo tuma lugar awe diarazon 2 di februari 2011 pa 4'or di atardi na Misa Santa Anna na Noord. Restonan mortal lo ta repose den tisa 2'or di atardi.

Santo Sacrificio di Misa pa celebra Fiesta di Presentacion di Hesus den Tempel

Den number di Rev. Pader Toti Fuentebella Pastoor di Parokia Sagrado Corazon di Hesus di Savaneta y Capiya Santa Famia di Pos Chiquito, ■ partisipa lo siguiente Diarazon 2 Februari 2011 ta Fiesta di Presentacion di Hesus den Tempel y lo tin un Santo Sacrificio di Misa pa celebra e fiesta aki pa 7:00 anochi den Misa di Savaneta. Diahuebs 3 di Februari 2011 ta Fiesta di San Blas y mescos lo tin su celebracion anochi pa 7:00 den Misa di Savaneta. Tur Parokiano y fielnan di Aruba en general ta keda invita pa participa ■ e dos fiestanan aki cu ta identifica nos como discipulonnan fiel di Hesus.

All Pro Pest Control

Tin servicio di
squit tur insecto
e.o. fruminga,
cacalaca, raton,
djaca, carpata
etc. etc. Pa
evita dengue
tambe nos ta
haci garden
spray. Yama nos
na 5663043 of
5675133 of pasa
na Shaba den e
mall riba e laundry.

CELEBRANDO DIA DI BETICO HUNTO CU LA MODERNA SLUGGERS Ariba Flatstone Ballpark



STA. CRUZ -- Riba tereno ■ Flatstone Ballpark na Piedra Plat tabata tin e final di ■ "Torneo Dia ■ Betico" organiza ■ Florsheim. La Moderna Sluggers "Si mi cay na caminda gara e bandera y sigi cu e lucha". E resultadonan riba ■ ultimo dia ta como lo siguiente

Old Parr Boomerang ta gana ■ Marine Dolphins 10 pa 7. Siguietamente Surprise Balashi ta vence Astros Budweiser ■ pa 2. E tercer wega tabata entre SN Movers y Budlight Braves na unda Budlight ta bin gana den un wega hopi preta cu score di 9-8. Kenro Jewelers

ta gana Aruba Jrs LG cu ■ minimo ventaha di 5-4. E ultimo partido tabata entre Starcon Racketeers y Kibaima AIS cu ta termina na un empate, pero debi na cu Racketeers ■ conecta mas hit Racketeers a keda como e ganador.




RaceJunkies.com

Aruba's #1 Automotive Site

[Home](#)
[Forum](#)
[Blogs](#)
[Gallery](#)

Extreme Import International cu un tremendo weekend

STA CRUZ -- E mundo di drag a conoce un tremendo weekend, unda cu speed y adrenalina a hunga un rol grandi. Bon comentario su por a scucha durante y despues di Extreme Import International cu a tuma lugar na Aruba International Raceway Palomarga. Por a mira cu ■ temponan abao ■ cay den categoria di auto y brommer. Un publico grandi a para waak e auto y brommer bay abao. Sin lubida cu Team Aruba cu ■ Ford Mustang 2011 maneha door di Trevor Eman ■ sa ■ duna un

bon show y ■ pone un track record cu un tempo di 6.59 ET. Den import Kenneth maneha door di Raul a pone un record den categoria Sport Compact di 7.23. Asina nos por keda menciona diferente tempo abao ■ a wordo cori. Di parti di RaceJunkies.com sigur manda un pabien na 3G Racing y tambe un pabien na Frans Ponson kende a trece ■ tremendo regelo pa habri aña di drag cu un tremendo careda. No lubida di bishita RaceJunkies.com pa mas potret di Extreme Import International.

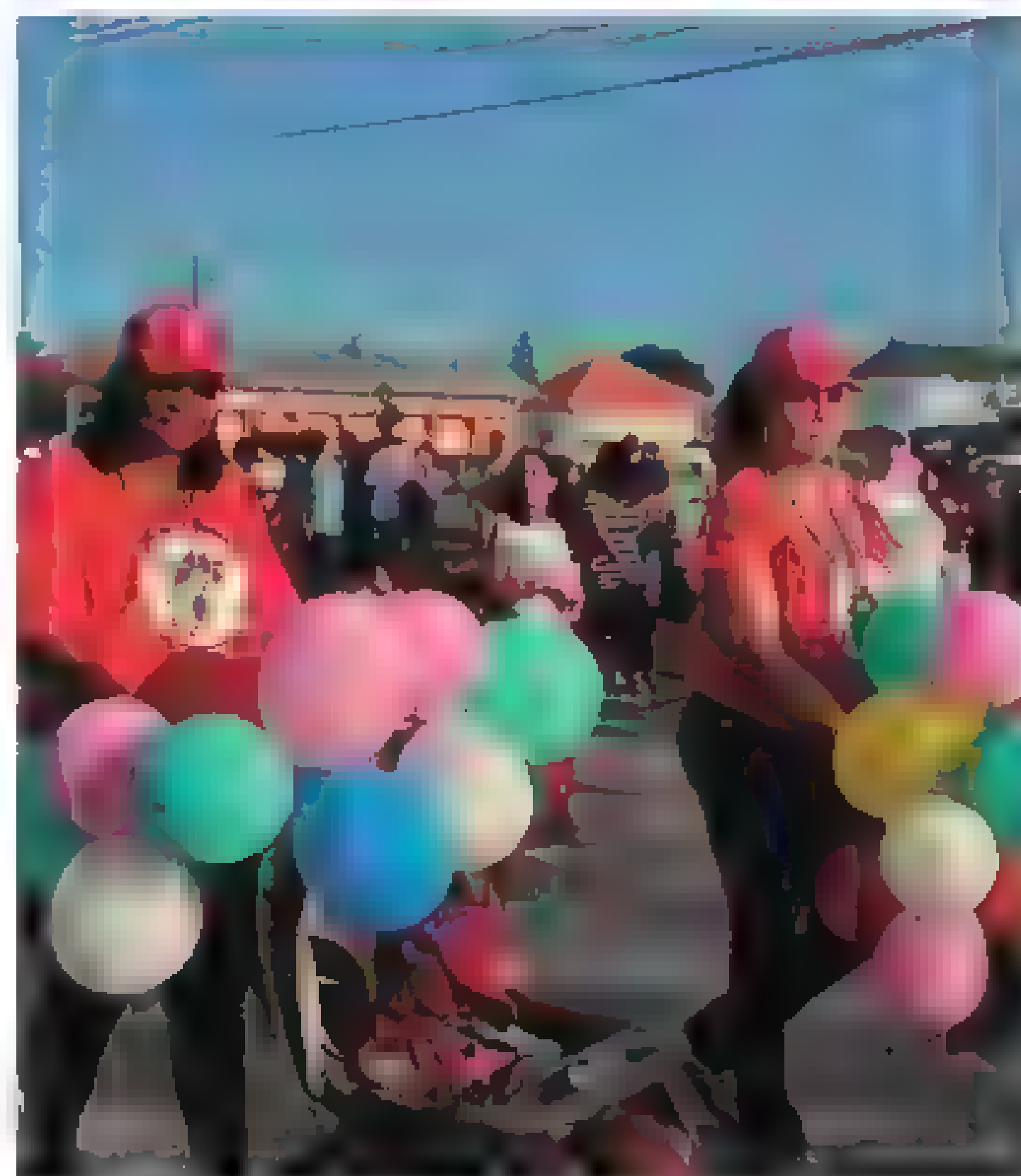


RESULTADO

EXTREME IMPORT DAY 1	BOX SUMMIT 1st Place MAU WERLEMAN 2nd Place JONATHAN TROMP	SPORTSMANBIKE 1st Place JASON ANGELA 2nd Place RENDOLF TORBED	NO BOX SUMMIT 1st Place RODNEY BARENO 2nd Place MICHAEL CROEZE	
EXTREME IMPORT DAY 2	PRO E.T. BIKE 1st Place RICHARD CROES 2nd Place EUGENE FLANEGING	NO BOX SUMMIT 1st Place REGGERICK CURIE 2nd Place ALEX MONTILLA	BOX SUMMIT 1st Place RAYSHEL MADURO 2nd Place HENNY LEO	
EXTREME IMPORT DAY 3	CRIOLLO OUTLAW 1st Place URVIN MADURO 2nd Place JUNIOR FINGAL	IMPORT CLASS 1st Place ALEXANDER TRIMON 2nd Place MICHEAL CROEZE	EXTREME IMPORT 1st Place LUCIMAR 2nd Place KENNETH	NO BOX SUMMIT 1st Place JEAN CARLO RAS 2nd Place LEOMAR CROES







NOTICIA INTERNACIONAL

Corte Cubano ta sentencia doctornan pa pashentnan cu a muri di hypothermia



Habana=E director ■ un hospital sikiatrico na Cuba na unda cu 26 pacient ■ muri den hypothermia, aña pasa, a ser sentencia na 15 aña ■ prison. 12 otro staff na e hospital den ■ capital ■ Habana tambe ■ ricibi sentencianan di entre 5 y 14 aña ■ prison. Criticonan di gobierno a bisa cu e mortonan ta expone e fazonan den ■ sistema di salubridad di Cuba, cu autoridadnan comunista a elogia como un logro hopi halto. E tribunal a bisa ■ e acusadonan ta culpabel di negligencia. E pacient-nan ■ muri di hypothermia y otro malesanan durante di un temporada di temperaturanan inusualmente friu na Januari 2010. E tempo ■ e comision pa derechonan Humano Cubano a culpa e mortonan pa "negligencia criminal" y e mal estado di ■ hospital, cu tin masomenos 2 500 pacient. Fiscalie a pidi un sentencia di 14 aña pa e director di e hospital Wilfredo Castillo Donato, pero tribunal a dunale 15 aña, citando circunstancianan mas grave. Fiscal ■ bisa cu e hospital tabata tin suficiente recurso pa preveni e mortonan, pero ■ faja di tume precaucionnan prome cu e tempo friu, manera distribucion ■ extra deken y hibando e pacientnan pa kambenan mas cajente. E staff di 13 persona tin 10 dia pa apela contra e sentencia.

Mortonan civil na Afganistan a jega record di mas halto



Kabul=E cantidad di civilnan cu a ser mata na Afganistan for ■ tempo di e invasion dirigi pa Merca un decada pasa ■ jega nivelnan record, aña pasa, di acuerdo cu un informe nobo. Masomenos 2.421 civil a ser mata, majoria na mannan ■ insurgentenan, asina e Monitor pa Derechonan di Afganistan cu base na Kabul ■ bisa. Trupanan extranhero tin e culpa pa 1/5 parti di tur mortonan, cu un reduccion

chikito compara cu e aña anterior. Coresponsalnan a bisa cu majoria ■ oficialnan ta spera por lo menos e mesun nivel ■ violencia, si no ta mas halto, e aña aki. Por lo menos siete civil ■ ser mata tur dia ■ Afganistan ■ na 2010, cu ■ un record den e gera di nueve aña.

3 270 persona a ser herida den conflictonan relaciona cu seguridad, rond Afganistan. Insurgentenan (Taliban-grupo Haqqani-) y otronan ta e culpabelnan pa 60% di ■ mortonan. 1/5 parti di mortonan civil ta ser culpa na ■ forsanan internacional, cu ta un poco menos cu ■ cifranan di 2009.

Hospital mental "Cuckoo's Nest" a localisa restonan humano desconoci



Oregon= Un hospital mental den ■ estado Mericano di Oregon ta purbando pa identifica restonan crema di 3 500 pacient, cu tabata scondi den un kamber ■ almacenahe pa varios decada. Nan ■ ser descubri na 2004, den loke tabata ser jama ■ kamber pa almanan

perdi. ■ hospital a publica e nomber y fechanan di nacemento di ■ pacientnan, kendenan ■ muri entre 1917 y 1979, den un intento pa localisa miembronan di famia. E hospital aki, di 128 aña bieu, ■ ser usa den e filmacion di ■ pelicula ganador di oscar, "One Flew Over the Cuckoo's Nest" na 1975. Casi tres decada mas laat, un grupo ■ politiconan ■ bishita ■ hospital y accidentalmente a ■ contra ■ e restonan mortal. Nan a priminti pa drecha e servicionan ■ cuida mental di e estado. For di e tempo ■, famianan sobreviviente di pacientnan cu ■ muri, a bin reclama, na total 120, di e cahanan aki cu restonan. E hospital tambe a bin bao di atencion, na 2008, despues cu autoridadnan ■ descubri, raton, verf toxico, asbestos y tambe brote di pulmonia y 400 asaitonan entre pacientnan den un aña. For di ■ tempo ■, ■ hospital ■ ser sera y e pacientnan a ser pasa ■ un hospital super moderno.

Monstruoso tormenta di sneeuw ta asercando Merca



Oklahoma/Michigan= Un tormenta ■ invierno historico ta pasando den e parti central y Midwest, diamars, creando un condicion completamente blankia. Servicio di Tempo Nacional ■ bisa "No biaha y keda paden!" Bientonan fuerte y

sneeuw brijante ta hasi biahamento casi imposibel. "Esaki ta un tormenta menasante." Servicio di Tempo Nacional a predici condicionnan di tormenta di sneeuw, den varios parti di ocho estado, for di Oklahoma te Michigan. Bientonan ta di 40mph. Oklahoma tabata bao di estado di emergencia y Missouri ■ mobilisa 600 Guardia Nacional pa juda cu e tormenta. Personal di emergencia na Ciudad di Oklahoma, ■ Louis y Chicago a priminti cu nan ta cla pa combati ■ tormenta. Aeropuerto di Dallas-Fort Worth, cu ta un parti clave di plannan di biahe di miles di fanaticonan di futbol, bajendo den direccin Norte di Texas pa e Superbowl, a ser forsa pa sera temporalmente, ajera Diamars, pa motibo ■ condicionnan di ijs. Por lo menos 300 salida di vuelo a ser cancela. Segun ca

NOTICIA INTERNACIONAL

Nelson Mandela ta reaccionando bon riba tratamiento



Johannesburg SA--ExPresidente Nelson Mandela ta reaccionando bon riba tratamiento. ■ acuerdo cu su doctor Mandela, kende ■ pasa dos anochi den un hospital pa un infeccion respiratorio siman pasa ta ser trata door di doctornan militar na su cas na Johannesburg. Centenares di Sur Africanonan ■ hasi servicio di oracionnan, Diadomingo ultimo, pa un pronto recuperacion di e icono di liberacion.

Mandela tabata un prisionero politico pa 27 aña, pero a sali y ■ bira ■ prome presidente di color di su pais. Doctornan ■

preocupa sin embargo, pa e cantidad di hende cu ■ bishita Mandela na su cas na Houghton, un suburbio na Johannesburg. Nan ■ apela na tur hende pa duna ■ ex-presidente y su famia ■ espacio pa apoya Mandela den privacidad y dignidad, cu ■ ta merece, asina un declaracion a bisa.

Andrew Manganzi, un di e compañe-nan di prison di Mandela riba Robben Island a bishitele, fin di siman pasa, y ■ bisa cu ■ ta mustra briyante, y loke ta mas importante, cu e la reconoce nan.

mas ■ 7km mas leeuw, segun TV NHK di Hapon.

Escombronan volcanico, incluyendo shinishi y baranca ■ ser manda mas di 2.000m den halto. No tabatatin informe di heridonan grave, apesar cu un muhe anciano ■ ser corta door di glas. Centenares di bentana di glas a ser kibra door di e explosion. Transportation aereo y terestre ■ ser afecta door di e erupcion. Volcanologonan ■ bisa cu e domo ■ lava ta birando mas grandi, dentro ■ e crater di e volcan, pero no ta segur si ■ lo pasa riba e rand di e seru.

Alemania ta reduci medidanan anti-terrorismo



Bonn=

Alemania ta suavizando medidanan di seguridad, cu ■ ser impone na November ■ aña pasa, pa motibo di temor pa atakenan terorista. Minister di interior Thomas Maiziere a anuncia cu ■ presencia ■ polis cu ■ ser aumenta na aeropuerto y stacionnan feroviario, gradualmente ■ ser reduci. Pero e la bisa cu ■ no ta mira un cancelacion completo den e futuro cercano. ■ nivel di seguridad ■ ser aumenta despues di un pista internacional, cu extremistanan Islamico lo ■ hasi esfuersonan sostiene, pa ehecute atakenan. Polisnan federal ■ ser ordena pa aumenta nan chekeonan despues cu un bom di pakete, cu a ser manda for di Yemen pa Merca via e ciudad Aleman di Cologne, ■ ser intercepta na Gran Bretaña. Oficialnan Aleman ■ bisa tambe cu nan a ser adverti door di otro pais, cu extremistanan lo tabata planeando un atake.

Imagennan nobo di tribu remoto na Brazil

Rio de Janeiro=

Fotonan nobo ■ ser publica di un tribu isola cu ta biba den ■ selva tropical na ■ frontera di Brazil y Peru.

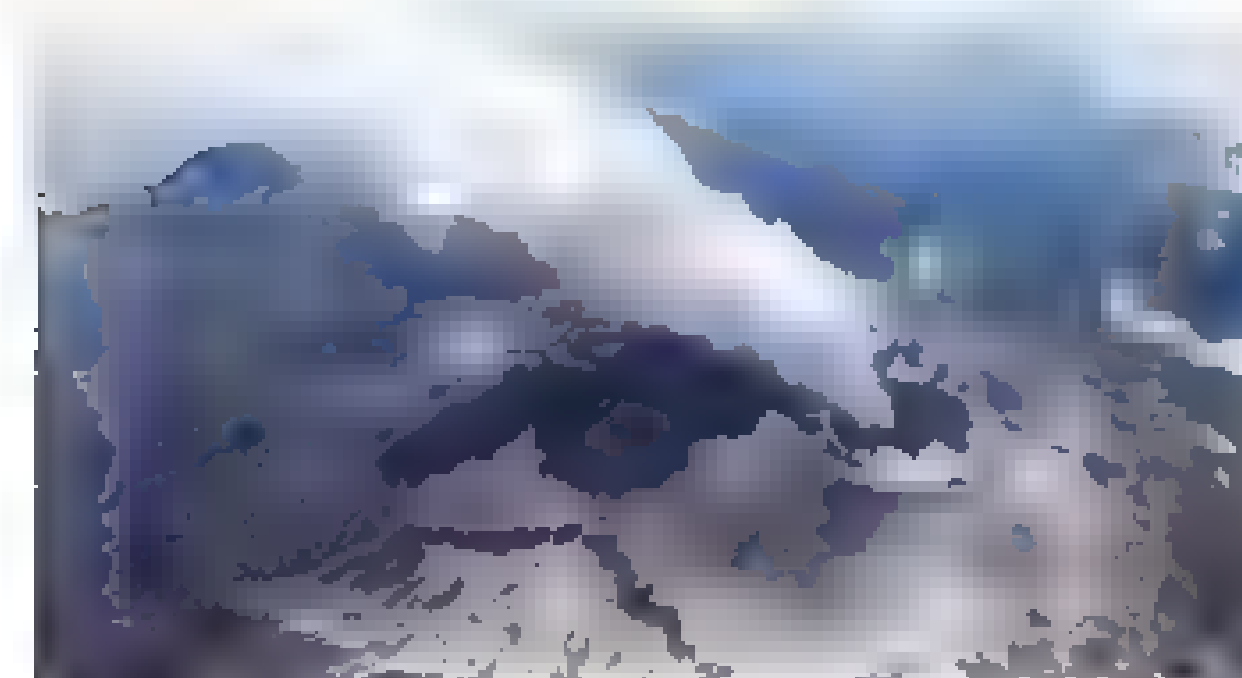
Brazil ta vigila hopi di e tribunan aki for di halto, pa motibo cu nan ta conoci como "sin contacto", pa motibo cu nan tin relacion limita cu mundo exterior. Fotonan di e mesun tribu a ser publica pa mundo, dos aña pasa. Campañadornan a bisa cu e Indjannan Panoan ta ser menasa door di alohamento ilegal na ■ parti Peruano di e frontera.

Pero autoridadnan Brasileiro ta kere cu e influx di hendenan ta pushando e indjannan isola for di Peru den Brazil, na unda ■ dos gruponan por drenta den conflicto. "Survival International" e grupo di campaña cu ■ publica e fotonan, a bisa cu e grupo aparentemente ta den bon estado di salud, cu macutonan jen ■ vegetainan di papaya y manioc, cu nan ta planta den nan "hardin"nan comunal. E fotonan aki a ser tuma door di e Departamento pa Asuntunan Indio di Brazil, cu ta monitor e gruponan indigeno, usando avion. E tribu remoto a ser filma tambe pa e sene di "Human Planet". E grupo ta usa tambe machete di staal, cu a ser obtene for di pafor di e selva, durante di negoshi cu otro tribunan. E rednan aki ta existi pa sigionan y no ta probabel cu nan tabatatin cualkier contacto cu hendenan no-tribeño, pa motibo si esaki ta e caso, e chens pa ser mata of haña cualkier enfermedad, pa cual nan no tin inmunidad ta masha haito, asina Sr. Watson a bisa.

Explosion nobo ta sacudi volcan den Sur di Japon

Kyushu, Hapon -- Un erupcion violento for di e volcan Shinmoedake na Kyushu, a kibra bentananan na un distancia di 8km. Edificionan a ser jena cu glas y e volcan a scupi nubianan gigantesco di shinishi y gas. Centenares di hendeja caba a hui for di nan casnan. Tabata e explosion mas dramatico te ainda for di e pico riba e Seru Kirishima, cu ta e localidad di e pelicula di James Bond na 1967, "You Only Live Twice".

Volcanologonan a adverti pa mas explosionnan grandi y posibel fluhoonan di lava. For di dia ■ ■ volcan ■ musta señalnan di bida. Diaranson, siman pasa, gobierno ■ amplia e zona di exclusion, te na



un radius di 4km for di e pico. Ta ■ prome actividad grandi na Shinmoedake den 52 aña. E ultimo explosion por a ser scucha na

"Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada. Den cunucu di yerba berde, E ta pone mi sosega. E ta hiba mi na awa tranquil, pa mi bolbe haya forza. "

Ps.

23:1,2,3

Despues di un corto enfermedad, nos ta participa fayecimento cristian di nos mama, wela, bisawela, ruman y tanta stuma

Tulia Esther Rodriguez

* 2 Mei 1920 - 30 Januari 2011



Na number di su

yiunan: Manuel Danies na Colombia
Rodriguez Carmen Martha

Elsa Heemskerk -Rodriguez
Ruth R. Rodriguez
William Rodriguez

nieta y nietonan: Christine y Chantal Cha
Young na Hulanda

Hulanda: Giovanny Rodriguez na

Bibi Bikker
Charles Royer
Andrew, Aaron, Adrienne y

Ashley Rodriguez

Beatriz y Alba Lucia
y Hulanda na Aruba, Corsou, Colombia

rumannan: na Colombia

yiunan di crianza: na Aruba, S A , Curaçao,
Bonaire, Hulanda

amuganan di cas: Lucia Betty Arendsz, Ann
Leong y famia

sobrino y sobrinanan, famia Rodriguez, Cha Young, Heemskerk, Danies, Holsman, Bikker, Stede, Arendsz, Ras, Morales, de Wild, Wunsch, Leong, Toppenberg y demas famia ta invita tur amigo, bisña, conoci y companeranan di San Pedro Paviljoen pa asisti na e acto di entiero cual ta tuma lugar diahuebs 4 di Februari 2011 pa 4'or di atardi saliendo for di Misa San Francisco pa santana catolico Caya Ernesto Petronia. E resto mortal lo ta reposa for di 2'or di atardi den Misa San Francisco na Playa

**Adres pa condolencia: Mementomori
Funeral Home**

Diarazon 2 di Februari
2011 di 7'or pa 9'or di anochi

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas

Nos kier a pidi nos disculpa ■ nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza

Nobena na honor di Birgen di Lourdes

Dia 11 di Februari ta fiesta di La Virgen di Lourdes. En conexon cu e fiesta aki lo tin un no Virgen di Lourdes na Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz. E nobena ta cuminsa riba diarazon 2 di Februari. E orario ta lo siguiente

Diamars te cu diasabra 6.15 di atardi, sigui pa un Santo Sacrificio di Misa pa 7.00 di anochi

Diadomingo 5.45 di atardi, sigui pa un Santo Sacrificio di Misa pa 6.30 di atardi

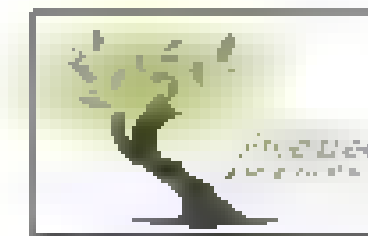
Dialuna 4.45 di atardi, sigui pa un Santo Sacrificio di Misa pa 5.30 di atardi

■ fiesta di La Virgen di Lourdes lo wordo celebra riba diabierna 11 di Februari pa 7.00 di anochi na Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz

Tur devotonan di Mama Maria y tur fiernan ta keda cordialmente invita pa asisti na e novena y e fiesta di La virgen di Lourdes

Como cu dia 11 di Februari ta tambe dia mundial di enfermonan, Pastoornan di parokia Inmaculada Concepcion na Santa Cruz kier invita esnan cu ta malo of hende grandi pa haya Sacramento di enfermo durante e Misa di 7.00 di anochi e dia ey

Famianan por trece nan enfermo of hende grandi cu por bin den Misa ■ anochi ey



" Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada. Den cunucu di yerba berde. E ta pone mi sosega. E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haya forza.

Ps. 23:1,2,3

Cu honda pena pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento cristian di

Sra. Marcelina Maduro

mihor conoci como **"Colin"**

24 Januari 1930 - 29 Januari 2011

Na number di su

Compañero di bida:
Sr. Mario Maduro

Yiunan: Julieta Croes

Rosita y Jossy Dubero-Croes
Reineta y Michael Rasmijn-Croes
Ortensia Croes

Nieta y nietonan: Tammy y Jan Verhulst, Donovan Maduro, Regmy y Nathalie Dubero-Albertsz, Gowan Dubero, Michella y Ryan Tromp- Rasmijn, Jeremy Rasmijn, Charlotte y Alexander Cellaire-Henriquez, Mike Henriquez.

Bisanieta y bisanietanan: Cerilio Juliette, Andy, Nahely, Suehely, Tess, Charlene, Charmaine, Genesis, Michella, Elisabeth

Rumannan:
Lucia y Martin Perea-Maduro
† Margot y † Juan Thijsen-Maduro
Filomena y Ivy Dubero-Maduro

Tantanan Sra vda Luisa Briezen-Maduro y famia
Sra vda Mona Dirks-Maduro y famia
Sra vda Alejandrina Maduro-v/d Berg y famia

Sra Vda Emilia Maduro-Paesch y famia

Ex-yerno Mikel Henriquez y famia

Swa y cuñanan: sobrino y sobrinanan, primo y primanan, comer y compernan, ihanan

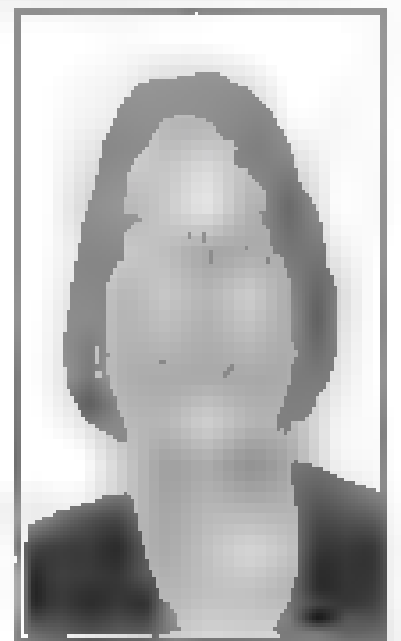
y demas famia ta invita tur amigo, bisña y conoci pa asisti na e acto di entiero cual ta tuma lugar diahuebs 3 di Februari 2011 pa 4'or di atardi saliendo for di Misa Santa Theresita pa santana catolico na San Nicolas. E resto mortal lo ta reposa for di 2'or di atardi den Misa Santa Theresita na San Nicolas

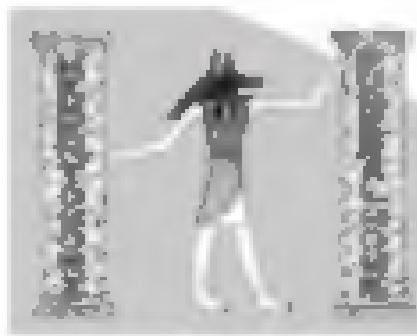
Adres pa condolencia: The Olive Tree Funeral Home

Diarazon 2 di Februari 2011 di 7'or pa 9'or di anochi. Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos kier a pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.

Por manda famia condolecia via website di the Olive Tree Funeral Home www.theolivetreefuneralhome.com





Mementomori Funeral Home

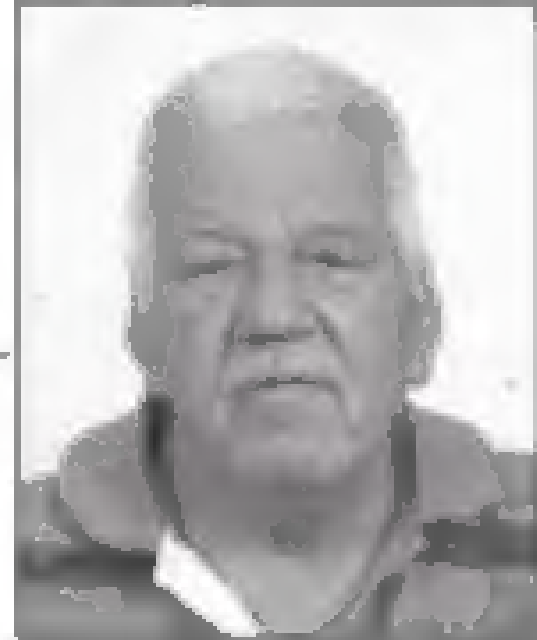
"Esnan cu a kere den Cristo prome cu nan a muri, lo tanta for di morto prome. Anto despues Dios lo halza nos cu ta na bida ainda riba e nubianan. Hunto cu esnan cu a muri caba pa bay encontra cu Señor den laria. I asina nos lo ta pa semper hunto cu Señor"
Tesalonisensenan 4:16-18

Cu inmenso tristeza na nos curazon y agradecido pa tur toke el'a significa pa nos,

Nos ta anuncia fayecimento inespera di:

Calistro Jacobs

mihor conoci como "Calito"



Na number di su señora:
Maria Filomena (Meme) vd Linden-Jacobs

Na number di su

Yiu(nan):

Evon y Ramon Belen-Jacobs

Viviana Jacobs y compaño

Milo

Boekhoudt

Hubert y Marlin Jacobs, Mayra Jacobs

Calistro y Luz Marie Jacobs

Yiu di crianza Sherwin Maduro y partner Julie Kock

Nieto-nietanan: Ebris Angela, Sharlin Jacobs, Shalen Jacobs, Shalijn Jacobs, Marilijn Jacobs, Kelvin Maduro, Eron Jacobs, Eleomar Mateo, Carlton Jacobs

Rumannan: +Casimiro y +Nemencio Jacobs, Sra vda Angelica Jacobs-Damian, Sra vda Tecla Thijsen-Jacobs

Sobrino- y sobrinanan:

Sophia, Dennis, Carylisa,

Lisette, +Darling, Elvio y Beto Jacobs

Sandra, Haime y Milangela Thijsen

Emilio, +Roque, Medardo, Tilo, Gilbert (Libby),

Sonia y Lisa Damian

Swa y cuñanan: Agustin vd Linden y famia, Martha Kock-vd Linden y famia, Ana Solognier vd Linden, Edwin vd Linden y famia

Demas primo- y primanan, comer- y compenanan, y ihanan,

Demas famianan: Jacobs, vd Linden, Willems, Thijsen, Damian, Solognier, Alberts, Kock, Belen, Angela, Koolman, de Cuba, Wouters, Noguera, Rafini, Mateo, Werleman, Magdaniel, Maduro, Richardson, Hoek, Boekhoudt

Su ex-coleganan di Serlimar y tambe compañoeronan di sede di MEP.

Ta invita tur amigo, bisña y conocirnan pa asisti na acto di entierro cual ta tuma lugar diarazon 2 di Februari 2011 pa 4'or di atardi saliendo for di Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz. E resto mortal di Calito lo ta reposa for di 2:00 di atardi den Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz. Nos ta pidi disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of otro famia.



"As one whom his mother comforteth,
So will I comfort you,
And ye shall be comforted."
Isaiah 66:13

With deep sympathy we announce the death of:



Mrs. Eda Ruth Arrendell

better known as: "aunt Ruth", "Ruthie"

Left to mourn are her:

Sons: Jean-Robert and Sharon Arrendell

Stanley Arrendell

Daughters: Bertha Arrendell

Joyce Arrendell

Sister: Marianne Gordon

Son in Law: Angelo Amato Sr.

Daughters in Law: Kati Vas

Nilva Principaal

Grandchildren: Dean, Gene, James Glenn, Robert Jr, Malik, James Stephen, Stanley Jr., Angelo Jr., Carmela, Curtis, Brian, Chestley, Stephen.

Nine Great-Grandchildren

Nephews: Tony aka Bingo, Edward, Geoffrey and Ian Henderson, Rupert, Bentley, Peter and Michael Gordon, Reggie Thomas

Nieces: Pamela and Susanna Gordon, Sharlene, Triona, Jennifer,

Esther, Merle and Shirley Henderson

Godchildren: Cynthia Rosina-Henderson
Lennox Ali Mirjah, Joyce Arrindell

Best Friend: Alice Carty
Henrietta Mathew

"Señor ta mi wardador,
mi n' tin falta di nada.
Den cunucu di yerba
berde, E ta pone mi
sosega."

E ta hiba mi na awa
tranquil, pa mi bolbe
haya forza."

Ps. 23:1,2,3

Despues di un corto
enfermedad, nos ta
participa fayecimento
cristian di nos mama,
wela, bisawela, ruman y
tanta stima:

Tulia Esther Rodriguez

* 2 Mei 1920 -
30 Januari 2011

Dia y ora di entierro lo
wordo anuncia despues.

Grupo Rumannan den Oracion



"Dr. Jose Gregorio
Hernandez" di Dakota

Ta invita na un anochi di
orashon

Dia : Diahuebs
3 Februari 2011

Ora : 7:00 P.M.

Lugar : Cas di Oracion
Dr. J.G. Hernandez na
Dakota (patras di Pius X
school)

Rumanan, nos ta spera
poso tur sin falta.

Danki.



Mementomori Funeral Home

"Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada. Den
cunucu di yerba berde. E ta pone mi sosega. E ta
hibaba mi na awa tranquil, pa mi bolbe haya forza."

Ps. 23:1,2,3

Cu honda pena, pero conforme cu voluntad di Dios,
nos ta anuncia fayecimento cristian di:

Casandra Maritza Figaroa-Pietersz mihor conoci como: "Sandra"

na edad di 57 aña



Na number di su:

Casa: Hose Figaroa
Yiu: Hose (Joselito) Figaroa
Rumannan: Errol y Silvia Pietersz-Dirksz y yunan
Edsel y Elly Pietersz-Vrolijk y yunan
Marlon y Rosalina Pietersz-Farro y yunan

Omo y tantanan: Sra. Vda. Francisca Ridderstap y
familia

Sra. Vda. America Pietersz y familia na
Venezuela

Sr. Sonny y Mina Harms y familia

Sra. Vda. Jane Bumpcamper y familia na
St. Maarten

Sra. Edna Harms na St. Maarten

Cuñanan: Sra. Theresita Figaroa

Sra. Vda. Filomena Wever-Figaroa

Sobrino y sobrinanan, primo y primanan,

Familia: Figaroa, Pietersz, Croes, Dirksz, Vrolijk,
Farro,

Daal, de Bruin na Hulanda y Curacao,

Comer: Sra. Marieta Lopez-de Mey y familia

Iha: Lorena Omaira Maldonado y Eugene Pietersz

Ayudante na cas: Sra. Carmen Gamarra y familia

Wilhelmina Kankerfonds Aruba

Tur su amistad y bisñanan, cooperadornan Pastoral
Noord, Asistencia social Noord,

World Youth Day Group Aruba, grupo hobennan di
Noord y Women's club of Aruba,

ta invita pa asisti na e acto di entiero cu lo tuma lugar
diarazon 2 Februari 2011, pa 4'or di atardi, na Misa
Santa Anna na Noord. E restonan mortal di Sandra
lo ta reposa den misa Santa Anna desde 2'or di
atardi.

Na lugar di flor of krans un donacion pa "Misa
Santa Anna" lo ta altamente aprecia. Lo tin un box
disponibel pa e bunita gesto aki.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por
recibi bishita di condolencia na cas.



A drumi den braza di Señor

Leonard Armando Brown

Mihor conoci como: Boy

Na number di su:

Casa: Zeris (Dorothy) Brown Thomas

Yunan: Roberto (Boedoen) y Angelique Brown-Connor (Aruba)

Silverio A. Brown y Astrid Marin (Aruba)

Octavio y Jacqueline Brown-Harrigan (Hulanda)

Efraim Brown (Inglaterra)

Pedrito Brown y Alecia Maynard familia

Leonard Pieters

Suanella (suzy) Comenencia (Hulanda)

Glynis Hoost i familia (Hulanda)

Mahaila Windster (Hulanda)

Nihaila Windster (Hulanda)

Rumannan: Selma Brown (Hulanda)

Rosita y Sherwin Inesia-Wright

Editha Wright y John Tweed

Edwin Wright

Xania y Wilbert Welvaart-Wright

Nietonan: Shyndi, Shevon, Shaniqua, Jaden, Jadee, Linda, Carlos

Riley, Guiliandro, Jayiesha, Jalecia, Leevianca, kishianis

Quevarra, Destiny

Tanlanan: Lourdes Reemnet-Victor (Aruba)

Kathleen y Naldo Karet-Reiph

Tio: Regia Lewis

Subrinonan: Cristina Richardson

Erginia Brown

Shamir Welvaart

Kayveny Sophia

Katwina Wright

Yunan di crianza: Clifford, Julie, Marva i Evette

Tur cu nan respectivo rumannan y familia

Padrasto: Isenijo Wright

Primonan: William Lewis y rumannan (Merka/St Vincent/ Inglaterra)

Louise Edwards y familia (Merka)

Helen Dake y rumannan (Aruba/Merka)

Waldia Reemnet y rumannan (Aruba)

Soer Teresia (Betty) Henriquez y rumannan (Aruba/ Hulanda)

Johnny Bernabela y rumannan (Aruba/ Hulanda)

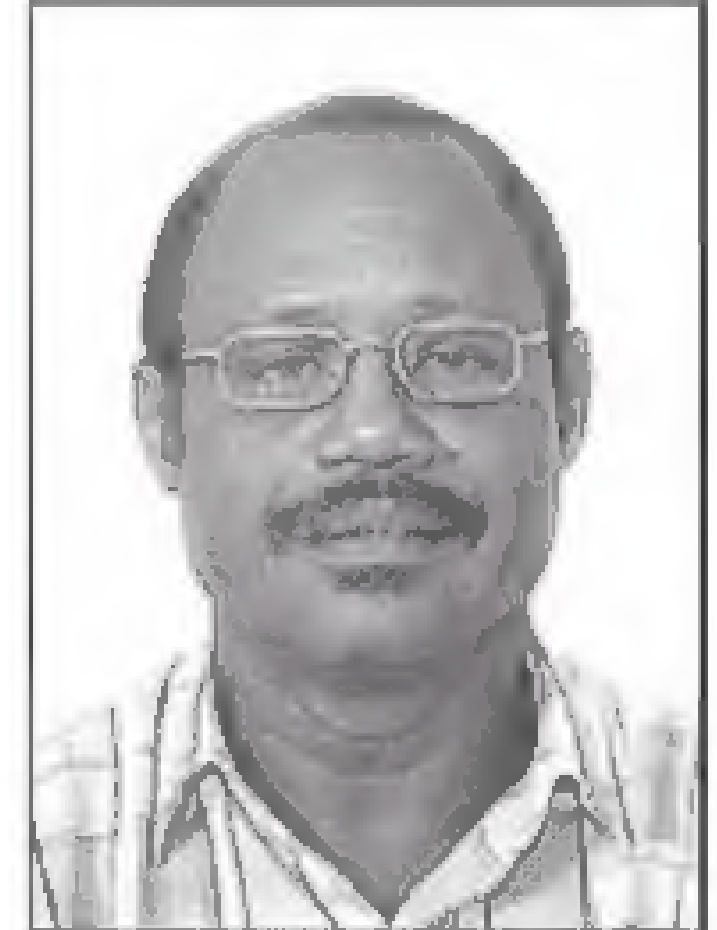
Richard Victor na Hulanda

Amigonan: Harvey, Sandy, Lance, Wendell, Freddy, Jones, Roy, Bilo, Joyceline, Marva, Mayory y
Chino (Aruba)

Demas familia Brown, Thomas, Wright, Lewis, Arrindell, Stafford, Wilmans, Pieters, Comenencia,
Hoost, Windster, Edwards, Dake, Inesia, Welvaart, Connor, Marin, Reemnet, Hassell, Henriquez,
Richardson, Bernabela, Dorothal

Acto di entiero ta tuma lugar diarazon 2 di Februari 2011 pa 4:00 di atardi for di Agencia Funeraria
El Consolador pa santana St. Maria. Ta cuminsa ricibi bishita di condolencia for di 12:30 di merdia na
Agencia Funeraria El Consolador. Prome cu entiero lo tin un respons pa 3:30 p.m.

Pordona nos si den nos tristeza nos por a lubida di pone un of otro number.
Despues di entiero nos no por ricibi condolencia na cas.



Brandspuit, Brandspuit!!



Macuarima ta na Candela! Maria Dirksz a cumpli un aña mas di Bida! Felicitacion ta bin di famia completo! Maria ki dia nos lo come bolo preto!! Nos kier mira bo den paña di bruid! whahha..... Disfruta di e dia! Pabien!!



Awe 2 Feb a cumpli un aña mas di bida e Super Solid Chik di Santa Cruz, señorita Maria Dirksz(TLC Crew). Felicitacion ta bin di parti su dos Prinsesnan, Nairaly y Neftaly Albertsz, y demas famia Dirksz, Albertsz, Tromp! Tambe felicitacion ta bin di parti su TLC Team. Tambe tur su friendnan di Aruba, Bonaire, Curaçao! Tambe e ta haya felicitacion di parti su dos Best Friendnan esta Mery, Ada y tambe di parti e Bula Afor Gang!



NA TUR DEBOTONAN DI SEÑOR DE LOS MILAGROS DI BUGA:

PEREGRINACION PA BUGA (Colombia)

DIANAN 12 PA 16 MEI 2011, 4 DIA.

- 1 persona den kamer ta fls. 1.115.00 *
- 2 persona den un kamer fls. 1.030.00 p/p *
- 3 of 4 persona den un kamer fls. 950.00 p/p *

* Prijs ta inclui: Ticket Aruba-Cali (regreso), airport tax AUA y Colombia,

Hotel "Guadalajara" 4 dia cu desayuno Americano y tax. Cupo ta limita: Esun cu kler compaña nos por yama: Vilma Kelly: Tel: 583-6554 of 594-2356; Glenda Krozendijk-Kock: Tel: 582-6714 of 567-5832; Filomena Croes-Krozendijk : Tel: 582-2169 of 563-9062. Ora di inscribi tin cu pone un deposit di fls. 150.00 y e resto por paga poco poco prome cu 12 di April 2011. Ora di inscribi bin cu copia di paspoort.

Happy Birthday



Mignanuea Punselie-Tromp

Hiep Hiep Hoeraaayyyy!!! Awe ta cumpli un aña mas di su lekker leven :p E ta haya hugs & kisses di parti su casa Tyrone, su baby boy Teryonnell! Tambe hopi pablen di parti bo partner in crime. & Colega Nicoletje II Di Rocherick & Rochendrick II Hey babe enjoy bo dia y si nan no gusta Nan Cuenta ohm!! :p much love!

Maria Dirkz



Awe 2 di Feb 2011 ta cumpli un aña mas di bida nos Tanchi stima Maria Dirksz. Macuarima ta di Fiesta! Felicitacion ta bin specialmente di parti: Jeremy, Heldwin, Charllotte y demas familiarnan ta desea tanta Hooopi aña mas di bida! Y awor a yega tambe pa Tanchi dal un casa! Nos tur kier come bolo preto! Esey ta Pronto!

Marlon y Daisy Werleman



"God gave you two a special love to share...because He knew how much you would cherish it"

Awe 02-02 Ta Celebra Nan Boda Di Cristal, Marlon y Daisy Werleman. Hopi Pabien y e Mihor Deseonan Ta Bini For Di Nan Juinan, Mayornan, Rumannan, Swa y Cuñanan, Tur Nan Sobrino/anan y Amistadnan. Demas Famia Werleman, Donato, Vrolijk, De Cuba y Lacle. " HAPPY ANNIVERSARY TO YOU"

Hey Mom & Dad....



REMEMBER?!?!? Awe Ta Net 15 Years Ago Cu Marlon Y Daisy a Bisa Siiii! Congratz Na Nos Mayornan Cu Hopi Aña Mas di Love & Happiness! Happy Anniversary To You Guys! Bjorn, Byron, Marc, Tyara & Sean! <3